



# தூதன்

தூதன் 35

மார்ச் 2026

தூது 3

உன் மீறுதல்களை மேகத்தைப்போலவும், உன் பாவங்களைக் கார்மேகத்தைப்போலவும் அகற்றிவிட்டேன், என்னிடத்தில் திரும்பு, உன்னை நான் மீட்டுக்கொண்டேன். - ஏசாயா 44:22



*Before Jesus wore a crown  
of glory, He wore a crown  
that bled - and every drop  
told the story of grace*



Private Circulation only

தென்னிந்தியத் திருச்சுபை - தமிழ் சுபை - துபாய்

# தென்னிந்தியத் திருச்சபை தமிழ் சபை - துபாய்

சபை போதகர் மடல்	01
ஆயரம்மா மடல்	04
.புணைரா போதகர் மடல்	06
ஆயரம்மா மடல் - .புணைரா	11
இராஸ் அல் கைமா - போதகர் மடல்	15
ஆயரம்மா மடல் - இராஸ் அல் கைமா	17
செயலர் மடல்	19
நீங்கள் கிறிஸ்தவரா!	21
திருச்சபை ஜெபநாள்	22
வேதவினா போட்டி	25
தெரிந்துகொள்வோம்	28
Health Tips	30
தமிழ் வேதவகுப்பு - சிறுவர் பகுதி	32
Children's Corner	34
Birthday Celebrants	38
Wedding Anniversary	42
ஆராதனைப் பாடல்கள்	43
Abner	44

P.O.Box: 8785, Dubai. Mob: 050-5533645

Email: [office@csitamilparishdubai.com](mailto:office@csitamilparishdubai.com) - Website: [www.csitamilparishdubai.com](http://www.csitamilparishdubai.com)

# சபை போதகர் மடல்

அன்பானவர்களே!

ஆண்டவராகிய இயேசு கிறிஸ்துவின் இனிய நாமத்தில் திருச்சபை மக்கள் யாவருக்கும் எனது அன்பான வாழ்த்துக்களைத் தெரிவித்துக்கொள்கிறேன். கடந்த மாதம் முழுவதும் நம்மைப் பாதுகாத்து வழிநடத்தி வந்த தேவாதி தேவனுக்கு ஸ்தோத்திரம். ஆண்டவர் தாமே நம்மோடிருந்து இப்புதிய மாதத்திலும் நம் திருச்சபையின் ஊழியங்களையும், நம் குடும்பங்களையும் ஆசீர்வதித்து வழி நடத்துவாராக. நமது பணிகள், ஊழியங்கள் மற்றும் நமது பிள்ளைகளின் கல்வி எதிர்காலங்களையும் ஆண்டவர் நமக்கு ஆசீர்வதித்து வழி நடத்தவாராக.

புஜரா, மற்றும் இராஸ் அல் கைமா சபைகளின் ஆயர்கள், நமது சபை நிர்வாகஸ்தர்கள், EC அங்கத்தினர்கள் மற்றும் அனைத்து ஊழிய பொருப்பாளர்களையும் அன்புடன் வாழ்த்துகிறேன். கடந்த மாதத்தில் நடைபெற்ற Choir Retreat and Blood Donation Camp ஆசீர்வாதமாக அமைய ஆண்டவர் கிருபை செய்தார். இம்மாதம் நாம் எதிர் நோக்கியுள்ள ஊழியங்கள் மற்றும் சபை வளர்ச்சிப் பணிகளை ஆண்டவர் ஆசீர்வதித்து தருவாராக. குறிப்பாக மார்ச் மாதம் நடைபெறும் VBS ஊழியங்களை ஆண்டவர் ஆசீர்வதித்து தருவாராக. மேலும், இந்த லெந்து நாட்களில் நடைபெறும் காலை தியான வேளைகள், வேதம் வாசிப்பு மூலம் இன்னும் நாம் ஆண்டவரிடமாய் நெருங்கி வர ஆண்டவர் கிருபை செய்வாராக.

**இது லெந்து காலம்...**

ஒருவன் என் பின்னே வர விரும்பினால், அவன் தன்னைத்தான் வெறுத்து தன் சிலுவையை எடுத்துக்கொண்டு என்னைப் பின்பற்றக்கடவன். மாற்கு 8:34

**"Whoever wants to be my disciple must deny themselves and take up their cross and follow me". Mark 8:34**

மன்னர் ஒருவர் தன்னுடைய ராஜ பதவியை துறந்துவிட்டு துறவியாக செல்ல முடிவெடுத்தார். தன்னுடைய முடிவை ஞானி ஒருவரிடம் சொல்லி தன்னை சீடராக ஏற்றுக்கொள்ளும்படி கேட்டார். ஞானியோ நிபந்தனை ஒன்றை சொல்லி அதைச் செய்தால்தான் சீடராக ஏற்றுக்கொள்ள முடியும் என்று சொன்னார். மன்னர் சரி என்று சொன்னார். "நிபந்தனை என்ன" என்று கேட்டார். "உன்னுடைய சொந்த நாட்டிலே ஒரு வாரம் நீ பிச்சையெடுக்க வேண்டும்" என்றார் ஞானி. மன்னருக்கு அது கஷ்டமாக இருந்தது. ஆனாலும் சரி என்று ஒத்துக்கொண்டார். தனியாக சென்று பிச்சையெடுத்தார். மக்கள் பலர் மன்னர் என்று தெரியாமலேயே பிச்சை கொடுத்தார்கள். பலர் மன்னர் என்று தெரியாமலேயே அவரை திட்டி அனுப்பினர். மீண்டும் ஞானியிடம் வந்தார். ஞானி மன்னரிடம் "என்ன கற்றுக்கொண்டாய்" என்று கேட்டார்.

அதற்கு மன்னர் “நான் துறவரம் செல்ல விருப்பம் கொண்டாலும் எனக்குள் நான் மன்னர் என்ற பெருமை இருந்தது. ஆனால் இப்பொழுது, நான் ஒன்றுமில்லை என்று உணர்ந்துகொண்டேன்” என்றார். ஞானி மன்னரிடம் “எப்பொழுது நீ ஒன்றுமில்லை என்று உணர்ந்து கொண்டாயோ அதுதான் உண்மையான துறவு. போய் நாட்டு மக்களுக்கு நல்ல ஆட்சி கொடு” என்று அனுப்பினார்.

ஆம், அன்பானவர்களே, நாமும் லெந்து காலத்தில் இருக்கிறோம். இந்த லெந்து காலம் நாம் நம்மை வெறுத்து, பாவ இச்சைகளை விட்டுவிட்டு நம்மை பரிசுத்தப்படுத்திக்கொள்ளும் காலம். நம்மை வெறுத்தல் அல்லது சுயவெறுப்பு என்பது நம்மை நாமே வருத்தப்படுத்திக்கொள்வதோ அல்லது துக்கத்துடன் இருப்பதோ அல்ல. ஆண்டவரின் படைப்புகளாகிய நாம் பெருமைபாராட்ட நம்மில் ஒன்றுமில்லை என்று உணர்ந்து கொள்வதுதான். சுய விருப்பங்களுக்கும், சுய நல செய்கைகளுக்கும் முக்கியத்துவம் கொடுக்காமல் தேவனுடைய பெரிதான சித்தத்திற்கு முக்கியத்துவம் கொடுப்பதே ஆகும். ஆகையால், “ஒருவன் என் பின்னே வர விரும்பினால், அவன் தன்னைத்தான் வெறுத்து தன் சிலுவையை எடுத்துக்கொண்டு என்னைப் பின்பற்றக்கடவன்” என்ற அண்டவரின் வார்த்தைப்படி நாம் அழைக்கப்பட்ட அழைப்பை ஆராய்ந்து பார்த்து ஆண்டவருடன் நம் உறவை புதுப்பித்து பலப்படுத்திக்கொண்டு விசுவாசத்தில் வளர இந்நாட்களை நாம் பயன்படுத்து வேண்டும். அவ்வாறு ஆவிக்குறிய வாழ்வில் வளருவதற்கு துணை செய்ய இந்நாட்களில் நாம் இந்நாட்களில் அதிகமாக செய்ய வேண்டியது...

முதலாவது...

## 1. ஜெபம், Prayer.

சங்கீதம் 51: 1-2 தேவனே, உமது கிருபையின்படி எனக்கு இரங்கும், உமது மிகுந்த இரக்கங்களின்படி என் மீறுதல்கள் நீங்க என்னைச் சுத்திகரியும். என் அக்கிரமம் நீங்க என்னை முற்றிலும் கழுவி, என் பாவமற என்னைச் சுத்திகரியும்.

தாவீதினுடைய பாவம் உணர்த்தப்பட்டபோது தாவீது பாவங்களை அறிக்கையிட்டு தேவனுடைய இரக்கத்திற்காக ஜெபிக்கிறார். ஜெபம் என்பது நாம் நம்முடைய தேவைகளை ஆண்டவருக்கு தெரியப்படுத்துவது மட்டுமல்ல. Prayer is admitting “I am not self-sufficient.” ஜெபம் என்பது நமது தேவைகளிலும் சூழ்நிலைகளிலும் தேவனைச் சார்ந்து வாழ்வதே ஆகும். நான் அல்ல, இனி எனக்குள் கிறிஸ்து என்று பவுல் அப்போஸ்தலர் சொல்வது போல் நம்மை விட்டுக்கொடுத்து தேவ கிருபையை பற்றிக்கொள்வதே ஜெபம். எனவே நாம் இந்நாட்களில் நமது நேரங்களை ஜெபிப்பதில் செலவிடுவது அவசியம்.

இரண்டாவது...

## 2. உபவாசம். Fasting.

லெந்து நாட்களை நாம் உபவாச நாட்கள் என்று அழைப்பதுண்டு. ஏனென்றால் நாம் நம்மை தாழ்த்தவும், சிந்தனையை ஒருமுகப்படுத்தி ஜெபிக்கவும் உபவாசம் நமக்கு துணை செய்கிறது. ஆண்டவர் இயேசு கிறிஸ்து வனாந்தரத்தில் 40 நாட்கள் இரவும் பகலும் உபவாசித்து ஜெபித்தார். ஆனால், உண்மையான உபவாசம் என்பது வெறுமனே சாப்பிடாமல் உணவை வெறுப்பது மட்டுமல்ல: இவ்வுலக இச்சைகளை துறப்பதே ஆகும். ஏசாயா 58:7ல் “பசியுள்ளவனுக்கு உன் ஆகாரத்தைப் பகிர்ந்து கொடுக்கிறதும், துரத்துண்ட சிறுமையானவனை வீட்டிலே சேர்த்துக்கொள்ளுகிறதும், வஸ்திரமில்லாதவனைக் கண்டால் அவனுக்கு வஸ்திரங் கொடுக்கிறதும் உன் மாம்சமானவனுக்கு உன்னை ஒளிக்காமலுமிருக்கிறதும் அல்லவோ எனக்கு உகந்த உபவாசம்” என்று நாம் வாசிக்கிறபடி நாம் நம்மை வெறுமையாக்கி மற்றவர்களின் நலனை முக்கியப்படுத்துவதே உபவாசம் ஆகும். எனவே, நாம் உணவை தவிர்ப்பதை முக்கியப்படுத்துவதோடு நின்றுவிடாமல் மற்றவர்களை நேசிக்கவும் அவர்களின் தேவைகளில் உதவிசெய்வதையும் முக்கியப்படுத்துவோம்.

மூன்றாவதாக...

## 3. தியானம். Meditation.

ஜெபம் மற்றும் உபவாசத்தோடு நாம் இந்நாட்களில் அதிகமாக ஈடுபட வேண்டியது வேத தியானம். சங்கீதம் 46:10ல் “நீங்கள் அமர்ந்திருந்து, நானே தேவனென்று அறிந்து கொள்ளுங்கள்” என்று நாம் வாசிக்கிறபடி வேத வாசிப்பும் தியானமும் நாம் நம்மை ஆராய்ந்து பார்த்திடவும், ஆண்டவரின் வழிகளில் நடக்க நாம் நம்மை ஒப்புக்கொடுக்கவும் நமக்கு துணையாயிருக்கிறது. வேத வசனங்களை நாம் வாசித்து அவைகளை நாம் நம்முடைய இருதயங்களில் தியானிக்கும் போது நாம் யார்? நாம் எந்நிலையில் இருக்கிறோம் என்பதை உணர்ந்துகொள்கிறோம். அது நாம் நம்மை திருத்திக்கொள்ளவும், ஆண்டவருக்கென்று நம்மை அர்ப்பணித்து வாழ்ந்திடவும் நமக்கு துணை செய்கிறது. இந்த அனுபவம் நமக்குள் புதிய உற்சாகத்தையும், இருதயத்தில் சமாதானத்தையும் தருகிறது. எனவே, இந்நாட்களில் வேதத்தை வாசித்து தியானிக்க சற்று நேரம் ஒதுக்குவோம்.

ஆம், அன்பானவர்களே, "Lent is a season of repentance and reflection." ஆண்டவர் கிருபையாய் நமக்கு தந்துள்ள இந்த நாட்களுக்காக நன்றி செலுத்துவோம். நம்முடைய வழிகளை ஆராய்ந்து பார்த்து கர்த்தரிடமாய் திரும்புவோம். ஜெபிக்க, உபவாசிக்க மற்றும் வேதத்தை தியானிக்க நாம் நேரம் ஒதுக்குவோம். நம்மை கிறிஸ்துவுக்குள் புதுப்பித்துக்கொண்டு அவருடைய பிள்ளைகளாய் வாழ்ந்து காண்பிப்போம். நம்மை தாழ்த்தி அவருடைய மேன்மைகளை நம்மில் சுமப்போம். ஆண்டவர் நம்மை ஆசீர்வதித்து வழிநடத்தவாராக. ஆமென்.

கிறிஸ்துவின் பணியில்

Rev.K.சுதாகர்.

சபை போதகர்/தலைவர்.

# ஆயரம்மா மடல்

## இறைவனிடம் நன்மை பெற்ற இல்லத்தரசிகள் - ஆகார்

தேவன் படைத்துப் பெயர் சூட்டிய மனித குலத்திலிருந்து முதல் முதலில் தேவனுக்குப் பெயர் சூட்டியது ஒரு பெண்மணி என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. அவள் தான் ஆகார். ஆசீர்வாதத்தைச் சுதந்தரிந்துக் கொள்ள அழைக்கப்பட்டிருந்தாலும் சரி, இல்லாவிட்டாலும் சரி, தேவனைச் சார்ந்து கொள்ளும் எந்த ஒரு நபரையும் தேவன் ஆசீர்வதிப்பது உறுதி. ஒடுக்கப்படுகிறவர்களுக்கு அவரே தஞ்சம். இதை வாழ்வில் புரிந்துக் கொண்டவள்தான் ஆகார். இந்த ஆகாரைப் பற்றி இந்தப் பகுதியில் பார்க்கலாம்.

### யார் இந்த ஆகார்?

ஆகார் சாராளின் அடிமைப்பெண். ஆகார் என்றால் “அலைகிறவள்” என்று அர்த்தம். அவளின் பூர்வீகம் எனிப்து. செல்வச் சீமானாய் இருந்த ஆபிரகாமுக்கு பிள்ளைகள் இல்லாதிருந்தபோது சாராள் தன் அடிமைப் பெண்ணை ஆபிரகாமுக்குக் கொடுத்தாள். அப்போதிருந்த வழக்கத்தின்படி அடிமையின் பிள்ளைகள் எஜமானுக்குரியவர்கள். தங்கள் வேலைக்காரிகள் மூலம் தங்கள் குடும்பங்களைக் கட்டுவது அன்றைய கலாச்சாரத்திற்கு முற்றிலும் ஒத்தது. ஆனால் இது தேவ திட்டத்தோடு ஒத்துப் போகிறதா, இல்லையா, என்ற கரிசனை சிறிதும் இல்லாமலேயே ஆபிரகாம் சாராளின் ஆலோசனையைக் கேட்டான். இதனால் ஆகார் ஆபிரகாமுக்கு மறுமனையாட்டியாகக் கொடுக்கப்பட்டாள்.

### 1. வாரிசு தந்தார் :-

ஆகார் சாராளின் அடிமைப் பெண். எனவே அவள் தனக்குக் குழந்தை இல்லையென்றதால் அவர்கள் வழக்கப்படி ஆபிரகாமுக்கு தன் அடிமைப் பெண் மூலம் ஒரு சந்ததி உருவாகட்டும் என்ற எண்ணத்தில்தான் தன்னிடம் எத்தனையோ அடிமைப் பெண்கள் இருந்த போதிலும், அந்தப் பாக்கியத்தை ஆகாருக்குக் கொடுத்தாள். ஆனால் ஆகாரோ தனக்கு அந்த பெரிய வாய்ப்பைக் கொடுத்த தன் எஜமாட்டியையே, தான் கர்ப்பவதியானவுடன் அற்பமாக எண்ணினாள். தன்னை உயர்த்திய தேவன் வைத்துள்ள தடைகளைப் புரிந்து கொள்ளாமல் அவளை அற்பமாக எண்ணினாள். நாமும் கூட சில வேளைகளில் மற்றவர்களைவிட அதிகமாய் ஆசீர்வதிக்கப்பட்டிருக்கலாம். ஆனால் யாரையும் அற்பமாய் எண்ணும், நடத்தும் உரிமை நமக்குக் கொடுக்கப்படவில்லை. நம்முடைய தகுதி, ஆசீர்வாதங்கள் யாவும் தேவனால் உண்டானவைகள். ஆனாலும் சாராள் அவளை மறுபடியும் ஏற்றுக் கொள்கிறாள். ஆகாரின் பிள்ளையைப் பார்த்து அவளுக்கு மிகுந்த சந்தோஷம். (ஆதி 16:15). ஆகார் ஆபிரகாமுக்கு ஒரு குமாரனைப் பெற்றாள். ஆபிராம் ஆகார் பெற்ற தன் குமாரனுக்கு இஸ்மவேல் என்று பெயரிட்டான். இப்படியாக தேவன் ஆகாருக்கு ஆபிராமின் முதல் வாரிசைப் பெற்றெடுக்கும் பாக்கியத்தைக் கொடுத்தார்.

## 2. வாக்குத்தத்தம் தந்தார் :-

ஆபிரகாம் மற்றும் சாராள் வீட்டைவிட்டு, ஆகார் வெளியே வரும் போது மிகுந்த பாரத்தோடு வருகிறாள். அப்பமும், தண்ணீரும் தீர்ந்து விடுகிறது. பிள்ளையை செடியின் கீழ் விட்டுவிட்டு, எதிர்திசையில் சென்று அங்கு இருந்து அழுகிறாள். ஆண்டவர் அவளின் அங்கலாய்ப்பைக் கண்டு அவளுக்கு ஒரு வாக்குத்தத்தம் கொடுத்தார். (ஆதி 21:18) நீ எழுந்து பிள்ளையை எடுத்து அவனை உன் கையினால் பிடித்துக் கொண்டுபோ, அவனைப் பெரிய ஜாதியாக்குவேன் என்றார். அதே போல தேவன் பிள்ளையுடனே இருந்தார். அவன் வளர்ந்து வனாந்தரத்திலே குடியிருந்து வில் வித்தையிலே வல்லவனானான். அவன் பாரான் வனாந்தரத்திலே குடியிருக்கையில், அவன் தாயாகிய ஆகார், எகிப்து தேசத்தாளாகிய ஒரு பெண்ணை அவனுக்கு விவாகம் பண்ணி வைத்தாள். இஸ்மவேலின் வயது 127. இவன் சந்ததியில் 12 பிரபுக்கள் வம்சங்களும் தோன்றினார்கள் (நியாதிபதிகள் 8:24). இஸ்மவேல் சந்ததியினர் கடுக்கண் போடும் பழக்கம் உடையவர்களாயிருந்தார்கள். சரித்திரத்திலும் மற்றும் உலகப்பிரகாரமாகவும் அவர்கள் ஆசீர்வதிக்கப்பட்டவர்களாக இருக்கிறார்கள். ஆகாரின் சந்ததியார் இன்றைய அரேபியர் எனப்படுகின்றனர்.

## 3. வாழ்வு தந்தார் :-

சாராளிடம் எத்தனைப் பெண்கள் இருந்தாலும் ஆகாரின் மீது ஒரு நல்ல எண்ணம் இருந்ததால்தான், சாராள் தன் கணவனுக்கு ஆகாரை தர முடிவு எடுத்திருந்தாள். ஆனால் ஆகாரோ தன் வாழ்வில் கிடைத்த பிள்ளையின் மூலம், தான் இந்த உயர்வான நிலைக்கு வர காரணமான தன் எஜமாட்டியை அற்பமாக எண்ணினாள். தனக்கு வாழ்வு தந்தவளை துச்சமாக எண்ணினாள். எனவே கடினமான நடத்துதலுக்கு ஆளாக்கப்பட்டாள். அதன் காரணமாக வனாந்தரத்திற்கு ஓடினாள். ஆனாலும் தேவன் அவளைக் கைவிடவில்லை. அவளுக்கு வாக்குத்தத்தம் கொடுத்து வாழ்வு தந்தார். மறுபடியும் தன் நாச்சியாரிடம் திரும்பிச் சென்று 20 வருடம் அவருடனே இருந்தாள். தன் வாழ்வில் கிடைக்காத ஆசீர்வாதம் எல்லாம் தன் பிள்ளையின் மூலமாகவும், தன் சந்ததியின் மூலமாகவும் அவளுக்குத் தேவன் கிடைக்கப் பெற்றார். ஆபிரகாமுக்கு முதல் குழந்தையைப் பெற்றெடுக்கும் ஆசீர்வாதத்தையும் கொடுத்து அடிமை வாழ்வில் ஒரு சிறப்பான வாழ்வை தேவன் ஆகாருக்குக் கொடுத்தார்.

ஆம், அன்பானவர்களே அடிமைப் பெண் என்றோ, அந்நியப் பெண் என்றோ தள்ளிவிடாமல் அவளுக்கு வாரிசும், வாக்குத்தத்தமும் தந்து வாழ்வளித்த ஆண்டவரின் அன்பு அளவிட முடியாதது. மனிதர்கள் உன்னைத் தள்ளிவிட்டாலும் நான் உன்னைத் தள்ளிவிடுவதில்லை என்று அன்புடன் நன்மை செய்த ஆண்டவர் நம் வாழ்விலும் நன்மை செய்வார். நாமும் ஆண்டவரின் சத்தத்திற்கு கீழ்ப்படிந்து ஆண்டவர் அருளும் நன்மைகளை பெற்றுக் கொள்வோம். ஆண்டவர் நம்மை ஆசீர்வதிப்பாராக.

கிறிஸ்துவின் பணியில்  
திருமதி. ஸ்மைலி சுதாகர்  
ஆயரம்மா, துபாய்.

### கிரேக்க மொழியின் பன்னிரண்டாம் எழுத்து

Mu -  $\mu, m$  - கிரேக்க எழுத்துக்களின் பதினொன்றாவது எழுத்து, இது ஆங்கில எழுத்து M,m க்கு ஈடானது.

#### வார்த்தை

Metanoia - “மெட்டானோயா”  $\mu\epsilon\tau\acute{\alpha}$  – Meta (மாற்றம்) மற்றும் nous - Nous (மனம்) ஆகிய சொற்களின் இணைப்பில் உருவான மனந்திரும்புதல் அல்லது மனமாற்றம் இவ்வார்த்தை, வெறும் சிந்தனை மாற்றத்தை மட்டும் குறிக்காமல், ஒரு மனிதன் முழுமையாகத் தேவனை நோக்கித் திரும்பும் ஆழ்ந்த உள்ளமாற்றத்தைக் குறிக்கிறது. யோவான் ஸ்நானகன், இயேசு கிறிஸ்து மற்றும் அப்போஸ்தலர்களின் போதனைகளில் சுவிசேஷத்தின் மையமாக விளங்கும் இம்மனந்திரும்புதல், விசுவாசத்தோடு பிரிக்க முடியாதபடி இணைந்து தேவனுடைய ராஜ்யத்திற்கு வழிநடத்துகிறது. இது பாவத்தை உணரும் அறிவையும், தேவபக்திக்கேதுவான துக்கத்தையும், கீழ்ப்படிதலையும் உள்ளடக்கிய பரிசுத்த ஆவியின் கிரியையாகும். வெறும் மனவருத்தமாகவோ அல்லது வெளிப்புற சீர்திருத்தமாகவோ அமையாமல், தேவனுடைய தயவினால் அருளப்படும் ஒரு வரமாக இது வேதாகமத்தில் விவரிக்கப்படுகிறது. இவ்வாறாக, “ $\mu$ ” என்ற எளிய எழுத்து, ஒரு பாவி தன் பழைய வாழ்வை விடுத்து இரட்சிப்பின் வாசலாகிய தேவனை நோக்கித் திரும்புவதை உறுதிப்படுத்தும் உன்னதக் கோட்பாட்டின் அடையாளமாக நிற்கிறது.

#### விசுவாசப் பயணத்தில் மனந்திரும்புதலின் முக்கியத்துவம்

மனந்திரும்புதல் கிறிஸ்தவ வாழ்க்கையில் விருப்பத் தேர்வு அல்ல. அது தேவன் எல்லா மனிதருக்கும் அளித்த அவசரக் கட்டளை (அப். 17:30). பழைய ஏற்பாட்டு தீர்க்கதரிசிகள் முதல் புதிய ஏற்பாட்டு போதனைகள் வரை, மீட்புத் திட்டத்தின் மையமாக மனந்திரும்புதலே நிற்கிறது. பாவத்திலிருந்து விலகி, தேவனுடனான உடன்படிக்கை உறவிற்குத் திரும்புதல் என்பதே இதன் சாரம். இது இரட்சிப்பின் அத்தியாவசிய அடிப்படையாகும்.

யோவான் ஸ்நானகனும் இயேசுவும் “மனந்திரும்புங்கள்” என்று ராஜ்யத்தின் வருகையோடு அறிவித்து, அதற்கேற்ற கனிகளை வலியுறுத்தினர் (மத். 3:2, 8 மாற். 1:15, லூக். 13:3). உயிர்த்தெழுதலுக்குப் பிறகும் அப்போஸ்தலர்கள் இதையே மையச் செய்தியாகப் பிரசங்கித்து, மனந்திரும்புதலும் விசுவாசமும் இணைந்த இரட்சிப்பை அறிவித்தனர் (அப். 2:38, 20:21, 2 பேது. 3:9). ஆகையால், மனந்திரும்புதல் விசுவாசப் பயணத்தின் தொடக்கம் மட்டுமல்ல, வாழ்நாள் முழுவதும் தொடரும் ஆன்மீக நிலையாகும்.

## மனந்திரும்புதல் குறித்த தவறான புரிதல்கள்

மனந்திரும்புதல் என்பது பெரும்பாலும் தவறாகப் புரிந்துகொள்ளப்படுகிறது. ஏனெனில், சில குறிப்பிட்ட அனுபவங்கள் மனந்திரும்புதலைப் போலவே தோன்றுவதால், அவைதான் உண்மையான மனந்திரும்புதல் என்று மக்கள் தவறாக எண்ணிக் கொள்கிறார்கள். இதில் முதலாவது தவறான எண்ணம் என்னவென்றால், “பாவ உணர்வு” (Conviction of sin) அடைவதையே மனந்திரும்புதல் என்று கருதுவது. பெந்தெகொஸ்தே நாளில், பேதுருவின் பிரசங்கத்தைக் கேட்ட மக்கள், தாங்கள் கிறிஸ்துவை சிலுவையில் அறைந்த குற்ற உணர்வினால் “இருதயத்திலே குத்தப்பட்டார்கள்” (அப்போஸ்தலர் 2:23, 37). இருப்பினும், பேதுரு அவர்களைப் பார்த்து “மனந்திரும்புங்கள்” என்று மீண்டும் கட்டளையிட்டார் (அப்போஸ்தலர் 2:38). இதிலிருந்து நாம் அறிவது என்னவென்றால், பரிசுத்த ஆவியானவரால் உண்டாகும் பாவ உணர்வு என்பது மனந்திரும்புதலுக்கு அவசியமான ஒரு ஆயத்தமே தவிர, அதுவே முழுமையான மனந்திரும்புதல் அல்ல. அது மனசாட்சியைத் தட்டி எழுப்பி பாவத்தை வெளிப்படுத்துகிறதே தவிர, தானாகவே ஒருவரை கடவுளிடம் திருப்பிவிடாது.

இரண்டாவது தவறான எண்ணம், “மனவருத்தம்” அல்லது “வருந்துதல்” (Regret or Remorse) என்பதே மனந்திரும்புதல் என்று நினைப்பது. ஒரு நபர் தான் செய்த பாவத்தினால் ஏற்பட்ட விளைவுகளுக்காக-அதாவது நற்பெயரை இழந்ததற்காகவோ, தண்டனைக்காகவோ அல்லது அவமானத்திற்காகவோ-மிகவும் வருந்தக்கூடும். ஆனால், அவர் அந்தப் பாவத்தை இன்னும் தன் உள்ளத்தில் நேசிப்பவராகவே இருக்கலாம். இத்தகைய துக்கம் கடவுளை மையமாகக் கொண்டிருக்காமல், தன்னையே மையமாகக் கொண்டிருக்கிறது. வேதம் இத்தகைய “உலகப்பிரகாரமான துக்கத்தை”, ஜீவனுக்கு வழிநடத்தும் “மெய்யான மனந்திரும்புதலில்” இருந்து வேறுபடுத்திக் காட்டுகிறது.

இதற்கு யூதாஸ் காரியோத்து ஒரு வேதனையான உதாரணம்: அவன் தான் செய்த தவறை ஒத்துக்கொண்டான், பணத்தைத் திருப்பிக் கொடுத்தான், மிகுந்த மனவேதனையும் அடைந்தான் (மத்தேயு 27:3-4). ஆனாலும், அவன் விசுவாசத்தோடு கடவுளிடம் திரும்பவில்லை. அவனுடைய வருத்தம் அவனை அழிவில்தான் கொண்டு சேர்த்ததே தவிர, மீட்புக்குக் கொண்டு வரவில்லை. எனவே, உண்மையான மனந்திரும்புதல் என்பது வெறும் உணர்ச்சிவசப்பட்ட அழுகையோ அல்லது சுய பச்சாதாபமோ அல்ல, அது பாவத்தை முழுமையாக வெறுத்து ஒதுக்கிவிட்டு, புதுப்பிக்கப்பட்ட விசுவாசத்தோடும் கீழ்ப்படிதலோடும் கடவுளிடம் திரும்புவதாகும்.

## மெய்யான மனந்திரும்புதலின் அவசியம்

மெய்யான மனந்திரும்புதல் என்பது புதுப்பிக்கப்பட்ட ஒரு மனதிலிருந்து தொடங்குகிறது. புதிய ஏற்பாட்டில் “மெட்டானோயா” (Metanoia) என்ற சொல், ஒருவருடைய புரிதலில் ஏற்படும் தீர்க்கமான மாற்றத்தைக் குறிக்கிறது. இது பாவம், சுயரூபம் மற்றும் கடவுளைப் பற்றிய ஒரு புதிய பார்வையாகும். இது வெறும் கோட்பாடுகளை ஏற்றுக்கொள்வது மட்டுமல்ல, பரிசுத்தமான கடவுளுக்கு முன்பாகத் தான் ஒரு குற்றவாளி என்பதை உணரும் ஆவிக்குரிய விழிப்புணர்வு ஆகும். “தேவரீர் ஒருவருக்கே விரோதமாக நான் பாவஞ்செய்து...” (சங்கீதம் 51:4) என்று அறிக்கையிட்ட தாவீதைப் போல, மனந்திரும்புகிற ஒருவன் பாவத்தை இறைவனுக்கு எதிரான கிளர்ச்சியாகப் பார்க்கிறான். இந்த மனமாற்றம் தெளிவைத் தருகிறது: பாவம் இனிச் சாதாரணமானதாகத் தெரியாது, இரட்சகரின் தேவை தவிர்க்க முடியாததாகிறது. இது தன்னைத்தானே நியாயப்படுத்துவதிலிருந்து விலகி, தாழ்மையுடன் உண்மையை ஒத்துக்கொள்ளும் ஒரு நகர்வாகும்.

இரண்டாவதாக, மெய்யான மனந்திரும்புதல் புதுப்பிக்கப்பட்ட இருதயத்தை உள்ளடக்கியது. பரிசுத்த ஆவியானவர் நம் கண்களைத் திறக்கும்போது, நம்முடைய துக்கம் “தேவபக்திக்கேதுவான துக்கமாக” (Godly grief) மாறுகிறது. இது பாவத்தினால் வரும் விளைவுகளுக்காக அழுவது மட்டுமல்ல, கடவுளின் அன்பை வருத்தப்படுத்தினோமே என்ற ஆழமான வேதனையாகும். ஒரு காலத்தில் நாம் ரசித்துச் செய்த பாவங்கள், இப்போது பாரமாகவும் அருவருப்பாகவும் மாறும். இயேசுவை மறுதலித்த பிறகு பேதுரு மனம் நொந்து அழுதது (லூக்கா 22:62) இத்தகைய இருதயப்புர்வமான மனந்திரும்புதலுக்குச் சிறந்த உதாரணமாகும். உலகப்பிரகாரமான வருத்தம் நம்மை அவமானத்திலும் விரகத்தியிலும் தள்ளும். ஆனால் தேவபக்திக்கேதுவான துக்கம் நம்மை மீண்டும் கடவுளோடு உறவு கொள்ளச் செய்யும், அவருடைய இரக்கத்தை நோக்கி நம்மை நகர்த்தும்.

இறுதியாக, மெய்யான மனந்திரும்புதல் புதுப்பிக்கப்பட்ட சித்தத்திலும் (Will) வாழ்வின் திசையிலும் முடிகிறது. பாவத்திலிருந்து விலகி, கடவுளை நோக்கித் திரும்புவதே முழுமையான மனந்திரும்புதல் ஆகும். மனந்திரும்பிய ஒருவன் தனது தவறுகளைப் பிடித்துக் கொண்டிருக்காமல், அவற்றை உதறித்தள்ளிவிட்டு, கடவுளுக்குக் கீழ்ப்படியும் புதிய வழியைத் தேடுவான். “நீங்கள் மனந்திரும்பி, உங்கள் நரகலான விக்கிரகங்களை விட்டுத் திரும்புங்கள்” (எசேக்கியேல் 14:6) என்று வேதம் மீண்டும் மீண்டும் வலியுறுத்துகிறது. எனவே, மனந்திரும்புதல் என்பது செயலற்ற வருத்தம் அல்ல, அது ஒரு சுறுசுறுப்பான திசைமாற்றம். இது பழைய பாதையைக் கைவிட்டு புதிய பாதையில் நடப்பதைக் குறிக்கிறது. சுருக்கமாகச் சொன்னால், இது பாவத்திற்காக வருந்துவது மட்டுமல்ல, கடவுளின் கிருபையால் அந்தப் பாவத்தை விட்டுவிடத் தீர்மானிப்பதாகும்.

## மனந்திரும்புதலின் தெய்வீகக் கருவிகள்

மனந்திரும்புதல் மனிதன் தானாக உருவாக்கும் நற்பண்பு அல்ல அது தேவன் தம்முடைய வார்த்தை, ஆவியானவர் மற்றும் தயவு மூலம் நமக்குள் செய்கிற கிரியையாகும். பெந்தெகொஸ்தே நாளில் பிரசங்கிக்கப்பட்ட வார்த்தையே கேட்டவர்களின் இருதயங்களைத் துளைத்து, “நாங்கள் என்ன செய்ய வேண்டும்?” என்று கேட்க வைத்தது (அப். 2:37-38). நற்செய்தி தேவனின் பரிசுத்தத்தையும் மனிதனின் பாவத்தையும் வெளிப்படுத்தி, சிலுவையிலும் உயிர்த்தெழுதலிலும் நிறைவேறிய கிறிஸ்துவை முன்வைக்கிறது. ஆகவே, “விசுவாசம் கேள்வியினால் வரும்” (ரோ. 10:17) தேவவார்த்தை இருதயத்தை ஆராய்ந்து மெய்யான மனமாற்றத்திற்கு ஆயத்தப்படுத்துகிறது (எபி. 4:12). ஆயினும் வார்த்தை மட்டும் போதாது, பரிசுத்த ஆவியானவரே அந்த வார்த்தையை இருதயத்தில் செயற்படுத்துகிறார். இயேசு கூறியபடி, அவர் பாவம், நீதி, நியாயத்தீர்ப்பு குறித்து உலகத்தை உணர்த்துகிறார் (யோ. 16:8). இது வெளிப்புறத் தூண்டுதல் அல்ல, இருதயத்தில் நிகழும் தெய்வீக ஒளிப்பிரகாசம் அது பாவத்தின் தீவிரத்தையும் கிறிஸ்துவின் கிருபையின் மகிமையையும் வெளிப்படுத்துகிறது. இதனால் தேவபக்திக்கேதுவான துக்கம் உண்டாகி, இரட்சிப்பிற்கான மனந்திரும்புதல் பிறக்கிறது (2 கொரி. 7:10).

மேலும், ஆவியானவர் “கல்லான இருதயத்தை” நீக்கி “சதையான இருதயத்தை” அளிக்கிறார் (எசே. 36:26) வீழ்ச்சியடைந்த மனிதனால் சாத்தியமற்ற மாற்றத்தை அவர் சாத்தியமாக்குகிறார். “தேவன் ஜீவனுக்கு ஏதுவான மனந்திரும்புதலை அருளிச்செய்தார்” (அப். 11:18) என்பதுபோல், மனந்திரும்புதல் ஒரு கட்டளை மட்டுமல்ல, தேவனுடைய கிருபையான ஈவாகவும் விளங்குகிறது.

லெந்துக் காலம் மனந்திரும்புதலின் தெய்வீக அழைப்பை ஆழமாக நினைவூட்டுகிறது: தேவனுடைய நற்குணமும் தயவும் நம்மை அவரிடத்தில் திரும்பச் செய்யும் வல்லமையான கிருபையாகும். “தேவனுடைய தயவு நீ மனந்திரும்புவதற்கு உன்னை நடத்துகிறது” (ரோ. 2:4) என்றபடி, அவரது பொறுமை, நீடிய சாந்தம், அன்றாட இரக்கங்கள் அனைத்தும் அலட்சியப்படுத்தப்பட வேண்டியவை அல்ல, சிலுவையில் உச்சமாக வெளிப்பட்ட கிருபையை நோக்கி நம்மை அழைக்கும் அறைகூவல்களாகும். பரிசுத்த ஆவியானவர் அந்தச் சிலுவைத் தயவை இருதயத்தில் ஒளியூட்டும் போது, கடினமான மனம் உருகி, நன்றியுடனும் தாழ்மையுடனும் சரணாகதி செலுத்துகிறது. ஆனால் அந்தப் பொறுமையைப் புறக்கணிப்பது நியாயத்தீர்ப்பைச் சேர்த்துக்கொள்ளாதலாகும் (ரோ. 2:5). ஆகையால், லெந்துக் காலத்தில் தேவவார்த்தை பிரசங்கிக்கப்படும் இடத்திலும், ஆவியானவர் அதை இருதயத்தில் வல்லமையுடன் தைக்கும் தகுணங்களிலும், சிலுவையின் நற்குணம் பாவியை ஈர்க்கும் சூழலிலும், மெய்யான மனந்திரும்புதல் மலர்ந்து, மனம்-இருதயம்-சித்தம் அனைத்தையும் மீண்டும் தேவனிடத்தில் திருப்புகிறது.

இந்த லெந்து காலத்தில் நாம் அனைவரும் மனந்திரும்பி கர்த்தரிடத்தில் திரும்பி, நம்மை முழுமையாக அவருக்கே ஒப்புக் கொடுத்து அர்ப்பணிக்கக்கூடவோமாக.

### வசனம்

அறியாமையுள்ள காலங்களை தேவன் காணாதவர்போலிருந்தார் இப்பொழுதோ மனந்திரும்பவேண்டுமென்று எங்குமுள்ள மனுஷரெல்லாருக்கும் கட்டளையிடுகிறார்.

அப்போஸ்தலர் 17:30

கிறிஸ்துவின் சேவையில்

அருட்திரு. ராஜ் குமார் ஜான் வெஸ்லி

ஆயர், தமிழ் திருச்சபை, ஃபுஜைரா

## NEW MEMBERS

No	Name	Mem. No.	Area
1	Mr. Ashwin Rapheal R	3176	Dubai
2	Mr. Thilak Praveen	3177	Dubai
3	Mr. Paul Durai Christhu Rajan	3178	Dubai
4	Mr. Darwin S S	3179	Dubai
5	Mr. Jeslin Joshua Selvaraj	3180	Dubai
6	Mr. Benin Selvaraj Ranileela	3181	Dubai
7	Mr. Edwin Rufus S	3182	Dubai
8	Mr. Franklin James B	3183	Dubai
9	Mr. Benjamin Franklin M	3184	Dubai
10	Mr. Aylwin Jeffrey Samuel	3185	Dubai
11	Mr. Samuel Manickaraj	3186	Dubai
12	Mr. Praveen Raja C	3187	Dubai
13	Mr. John Patrick Jeyapal Jacob	3188	Dubai
14	Mr. Gladwin Vasanthapriyan	3189	Dubai
15	Mr. Selvaraj P	3190	RAK
16	Mr. Ramesh Annammal	3191	RAK
17	Mr. Immanuvel	3192	Fujairah

“புலம்பல்” என்பது வெறும் அழகையோ அல்லது தோல்வியின் வெளிப்பாடோ அல்ல. அது இறைவனுக்கும் மனிதனுக்கும் இடையிலான ஆழமான உறவின் ஒரு மொழி. விசுவாசம் என்பது எப்போதும் மகிழ்ச்சியான பாடல்களைப் பாடுவது மட்டுமல்ல, இருண்ட பள்ளத்தாக்குகளில் நடக்கும்போது எழும் தார்மீகக் கேள்விகளையும் உள்ளடக்கியது. சாறிபாத் ஊர் விதவை, பெத்தானியா மரியாள், அன்னாள் மற்றும் நகோமி ஆகிய நான்கு பெண்களின் வாழ்வை நோக்குகிறோம். இவர்கள் ஒவ்வொருவரும் வெவ்வேறு சூழல்களில் - வறுமை, மரணம், மலட்டுத்தன்மை மற்றும் இழப்பு - என வேதனையின் விளிம்பில் நின்றவர்கள். இவர்களுடைய “புனிதப்புலம்பல்” எவ்வாறு வெறும் கசப்பாக முடிந்துவிடாமல், இறைவனின் இறையாண்மையையும் பராமரிப்பையும் கண்டடையும் விசுவாசப் பயணமாக மாறியது என்பதை ஆழமாக ஆராய்வோம்.

### சாறிபாத் ஊர் விதவை: இறைக்கருணையின் விளிம்பில் ஒரு புலம்பல்

வேதாகமத்தில் சாறிபாத் ஊர் விதவை ஒரு மிகச்சிறந்த பாதிப்புக்குள்ளாகும் நிலையில் உள்ள (எரடநெசயடிடைவைல) நபராகச் சித்தரிக்கப்படுகிறார். எலியாவால் அறிவிக்கப்பட்ட வறட்சியின் போது (1 இராஜாக்கள் 17:1), சீதோன் நாட்டுப் பகுதியில் வாழ்ந்த ஒரு பிற இனப் பெண் இவர் (1 இராஜாக்கள் 17:9). இந்த வறட்சியானது, மழையின் தெய்வம் என்று கருதப்பட்ட “பாகால்” தெய்வத்திற்கு விடுக்கப்பட்ட நேரடி சவாலாகும். அவருடைய சமூக நிலை அவருடைய பலவீனத்தை மேலும் அதிகப்படுத்தியது: பண்டைய அண்மைக் கிழக்கு கலாச்சாரத்தில், விதவைக்கோலம் என்பது பொருளாதார பாதுகாப்பின்மையையும், எதிர்கால வாழ்வாதாரத்திற்காகத் தனது ஒரே மகனைச் சார்ந்திருக்கும் நிலையையும் குறித்தது. எலியா அவரை முதன்முதலில் சந்திக்கும்போது, அவர் தனது இறுதி உணவிற்காக விறகு பொறுக்கிக் கொண்டிருந்தார் “இதோ, நானும் என் குமாரனும் சாப்பிட்டுச் செத்துப்போக, அதை எனக்கும் அவனுக்கும் ஆயத்தப்படுத்துகிறதற்கு இரண்டு விறகுப் பொறிகளைப் பொறுக்குகிறேன்” (1 இராஜாக்கள் 17:12) என்ற அவருடைய வார்த்தைகள், பற்றாக்குறை மற்றும் தவிர்க்க முடியாத மரணத்தினால் வடிவமைக்கப்பட்ட அவருடைய உலகப்பார்வையை வெளிப்படுத்தியது.

குறையாத மாவும் எண்ணெயும் அவருக்கு யெகோவாவின் நிலைநிறுத்தும் அருளை அறிமுகப்படுத்தியது (1 இராஜாக்கள் 17:16). இருப்பினும், இந்த விவிலியப் பகுதி அவருடைய விசுவாசத்தை மிகைப்படுத்திக் காட்டவில்லை. இறைவனின் பராமரிப்பு அவரை இழப்பிலிருந்து பாதுகாக்கவில்லை. அவருடைய மகன் இறந்தபோது, அவருடைய புலம்பல் இறையியல் ரீதியான பட்டத்துடன் வெடித்தது:

தேவனுடைய மனுஷனே, எனக்கும் உமக்கும் என்ன? என் பாவத்தை நினைக்கப்பண்ணவும், என் குமாரனைச் சாகப்பண்ணவும் என்னிடத்தில் வந்தீரோ?” (1 இராஜாக்கள் 17:18). அவருடைய அழகை, தண்டனை குறித்த உள்ளார்ந்த பயத்தை வெளிப்படுத்தியது. அவர் துயரத்தை இறைவனால் கொடுக்கப்பட்ட தண்டனையாகக் கருதினார். அவருடைய பார்வையில், இறைவனின் பரிசுத்தம் ஆறுதலை விட அச்சத்தையே தந்தது.

முக்கியமாக, அவருடைய எதிர்ப்பு இறைவார்த்தையைத் தாங்கி வந்த எலியாவை நோக்கியே இருந்தது. அவர் விக்கிரக ஆராதனைக்குத் திரும்பிச் செல்லாமல், இறைப்பிரசன்னத்தை எதிர்கொண்டார். அவருடைய புலம்பல் கசப்பானதாக இருந்தாலும், அது உறவின் அடிப்படையிலானது. அவருடைய மகனின் உயிர்த்தெழுதல் ஒரு தீர்க்கமான மாற்றத்தைக் குறிக்கிறது. “நீர் தேவனுடைய மனுஷன் என்றும், உம்முடைய வாயிலிருந்து பிறக்கும் கர்த்தருடைய வசனம் சத்தியம் என்றும் இப்பொழுது அறிந்திருக்கிறேன்” (1 இராஜாக்கள் 17:24) என்ற அவருடைய அறிக்கை, ஒரு புதிய புரிதலைக் காட்டுகிறது. அவர் தண்டனை குறித்த பயத்திலிருந்து இறைவனின் உண்மையுள்ள தன்மையை அறிந்துகொள்ளும் நிலைக்கு மாறுகிறார். மரணமே வெளிப்பாட்டின் களமாக மாறுகிறது.

### பெத்தானியா மரியாளன்: உயிர்த்தெழுதலுக்கு முன்பான புலம்பல்

பெத்தானியா மரியாளின் புலம்பல், ஒரு அந்நியமான இடத்திலிருந்து அல்ல, மாறாக இயேசுவோடான நெருக்கமான சீடத்துவத்திலிருந்து எழுகிறது (லூக்கா 10:39). நற்செய்தி நூல்களில் அவர் இயேசுவின் பாதத்தருகே அமர்ந்து தியானிக்கும் பக்தியுள்ள பெண்ணாக அறியப்படுகிறார். லாசரு நோய்வாய்ப்பட்டபோது, அந்த சகோதரிகள் அனுப்பிய செய்தி உறவின் அடிப்படையிலான இறையியலைக் கொண்டிருந்தது: “ஆண்டவரே, நீர் சிநேகிக்கிறவன் வியாதியாயிருக்கிறான்” (யோவான் 11:3). அவர்களுடைய வேண்டுகோள் உடன்படிக்கை அன்பின் மேல் நின்றது. இருப்பினும், இயேசு தாமதித்தார். அவர் வந்து சேர்ந்தபோது, லாசரு கல்லறையில் வைக்கப்பட்டு நான்கு நாட்கள் ஆகியிருந்தது (யோவான் 11:17)-மரணத்தை மாற்ற முடியாது என்பதற்கான கலாச்சார அறிகுறி அது. மரியாளின் பார்வையில், தேவையுள்ள நேரத்தில் இறை அன்பு இல்லாதது போல் தோன்றியது.

“ஆண்டவரே, நீர் இங்கேயிருந்தீரானால் என் சகோதரன் மரிக்கமாட்டான்” (யோவான் 11:32) என்ற அவருடைய வார்த்தைகள் விசுவாசமும் ஏமாற்றமும் கலந்தவை. இயேசுவின் வல்லமையை அவர் உறுதிப்படுத்தினாலும், அவருடைய காலதாமதத்தைக் கேள்விக்குள்ளாக்கினார். முக்கியமாக, அவர் இயேசுவின் பாதங்களில் விழுந்தார்.-முன்பு அவர் கற்றுக் கொள்வதற்கும் ஆராதிப்பதற்கும் அமர்ந்த அதே இடம். துக்கம் அவருடைய பக்தியை அழித்துவிடவில்லை. அங்குதான் ஒரு ஆழமான மனித உருவெடுத்தல் (incarnational) காட்சி நிகழ்கிறது: இயேசு “ஆவியில் கலங்கித் தவித்தார்” மற்றும் “இயேசு கண்ணீர் விட்டார்” (யோவான் 11:33, 35). இறைமகன் மரியாளின் துக்கத்தைப் பகிர்ந்து கொள்வதற்கு முன்னால், அவருடைய இறையியலைத் திருத்தவில்லை.

இறைமகன் மரியாளின் துக்கத்தைப் பகிர்ந்து கொள்வதற்கு முன்னால், அவருடைய இறையியலைத் திருத்தவில்லை. இறைவனின் செயல் வெளிப்படுவதற்கு முன்பே அவருடைய இரக்கம் வெளிப்பட்டது. அந்த தருணத்தில், புலம்பல் இருதரப்புக்கும் பொதுவானதாக மாறியது. மனிதக் கண்ணீரை இறைவனின் கண்ணீர் சந்தித்தது.

லாசருவை உயிரோடு எழுப்பியது வெறும் மீட்பு மட்டுமல்ல, அது ஒரு வெளிப்பாடு. இயேசு தன்னை “நானே உயிர்த்தெழுதலும் ஜீவனுமாயிருக்கிறேன்” (யோவான் 11:25) என்று பிரகடனப்படுத்தினார், இது மரியாளின் கிறிஸ்துவைப் பற்றிய புரிதலை விரிவுபடுத்தியது. அவருடைய புலம்பல் அவருடைய கிறிஸ்துவ அறிவை (Christology) வளர்த்தது. ஒரு குணமாக்குபவரை நம்பியவர், வாழ்வின் அதிபதியையே சந்தித்தார். வேதனைமிக்க அந்த தாமதம், இறைமகிமை வெளிப்படுவதற்கான ஒரு மேடையாக அமைந்தது (யோவான் 11:4). திருச்சபைக்கு, மரியாளின் புலம்பல் உறுதியளிப்பது என்னவென்றால்: பதிலளிக்கப்படாத காலதாமதங்கள் இறைவனின் அன்பை இல்லாமல் ஆக்காது. சில நேரங்களில், கிறிஸ்துவின் உயிர்த்தெழுதலின் வல்லமையைக் குறித்த நமது பார்வையை ஆழப்படுத்தவே, மரணத்தின் நிழலை அவர் அனுமதிக்கிறார். அன்போடு வெளிப்படும் புலம்பல், ஒரு பெரிய வெளிப்பாட்டிற்கான கருப்பையாகிறது.

### அன்னாள் : மலட்டுத்தன்மையின் விரக்தியில் ஒரு புலம்பல்

பிள்ளைகளைப் பெற்றுக் கொள்வதே தேவனுடைய ஆசீர்வாதத்தின் அடையாளமாகக் கருதப்பட்ட ஒரு காலத்தில் அன்னாள் வாழ்ந்தாள். அக்கால கலாச்சாரத்தில், குழந்தை இல்லாத ஒரு பெண் ஆழ்ந்த அவமானத்தைச் சமக்க வேண்டியிருந்தது. ஏலி ஆசாரியன் ஊழியம் செய்த சீலோவிலே, அன்னாள் தன் துயரத்தின் எல்லைக்கே சென்றாள்.

“அவள் ஆத்தும வியாகுலத்தோடே கர்த்தரை நோக்கி மிகவுமழுது, விண்ணப்பம்பண்ணி...” (1 சாமுவேல் 1:10) அவள் மலட்டுத்தன்மையின் விரக்தியில் நின்றாள்-பிள்ளை இல்லாதது மட்டுமல்ல, நிந்தையினாலும் மனவேதனையினாலும் பாரமடைந்திருந்தாள். அவளது ஜெபம் வெறும் சடங்கு அல்ல, அது ஆத்துமாவின் கதறல்: “மிகுந்த விசாரத்தினாலும் விசனத்தினாலும் இதுவரைக்கும் பேசினேன்” (1 சாமுவேல் 1:16) என்று அவள் தன் பாரத்தை வெளிப்படுத்தினாள். ஆயினும், அன்னாள் தேவனை விட்டு விலகாமல், அவரிடமே திரும்பினாள். அவள் ஒரு நிபந்தனையற்ற அர்ப்பணிப்பைச் செய்தாள்: “உமது அடியாளுக்கு ஒரு ஆண் பிள்ளையைக் கொடுத்தால், அவன் உயிரோடிருக்கும் சகல நாளும் நான் அவனைக் கர்த்தருக்கு ஒப்புக்கொடுப்பேன்” (1 சாமுவேல் 1:11).

முடிவில், அன்னாளின் துக்கம் அவளுடைய சொந்த மகிழ்ச்சியை விட மேலான ஒன்றாக மாறியது. மலட்டுத்தன்மையின் விரக்தியில் அவள் செய்த அந்தப் புலம்பல், அவளது குடும்பத்திற்கு மட்டுமல்ல, தேசத்திற்கே ஒரு புதிய நம்பிக்கையின் தொடக்கமானது.

## நகோமி : வெறுமையின் வாசற்படியில் ஒரு புலம்பல்

இஸ்ரவேலில் நியாயாதிபதிகள் ஆண்டுவந்த குழப்பமும் நெருக்கடியும் நிறைந்த காலத்தில் நகோமியின் கதை நிகழ்கிறது. பஞ்சத்தினால் பெதலகேமை விட்டுப் போனவள், தன் கணவனையும் இரண்டு குமாரரையும் இழந்து, முற்றிலும் வெறுமையானவளாகத் திரும்பினாள். அவள் நின்ற அந்த வெறுமையின் நிலையை ஊரார் காணும் வண்ணம் இப்படிச் சொன்னாள்:

“என்னை நகோமி (சந்தோஷமானவள்) என்று சொல்லாமல், “மாரா” (கசப்பானவள்) என்று சொல்லுங்கள் சர்வவல்லவர் எனக்கு மிகுந்த கசப்பைக் கட்டளையிட்டார்.” (ரூத் 1:20)

தன் வாழ்வின் சகலமும் பறிபோய்விட்டது என்று எண்ணி, அவள் வெறுமையின் வாசற்படியில் நின்றாள். “நான் நிறைவுள்ளவளாய்ப் போனேன், கர்த்தர் என்னை வெறுமையாய்த் திரும்பிவரப்பண்ணினார்” (ரூத் 1:21) என்று தன் காயங்களை மறைக்காமல் பேசினாள். விசுவாசம் என்பது எல்லாம் நன்றாக இருப்பது போல் நடிப்பது அல்ல நம்முடைய வெறுமையை அப்படியே தேவன் முன்பாகக் கொண்டுவருவதே என்பதை நகோமியின் புலம்பல் காட்டுகிறது. நகோமி “வெறுமை” என்று எதை அழைத்தாளோ, அங்கேயே தேவன் தன் கிரியையைத் தொடங்கினார். ரூத் ஒபேதைப் பெற்றெடுத்தபோது, அந்தப் பாட்டி ஒரு புதிய உயிரைத் தன் கைகளில் ஏந்தியிருந்தாள். தேவன் அவளுடைய துக்கத்தை மாற்றினதை ஊரார் கண்டனர்:

“அவன் உன் ஆத்துமாவுக்கு ஆறுதல் செய்கிறவனும், உன் முதிர்வயதிலே உன்னைப் பராமரிக்கிறவனுமாயிருக்கக்கடவன்.” (ரூத் 4:15)

வெறுமையின் வாசற்படியில் நின்ற அவளது புலம்பல், நிறைவுக்கான கதவாக மாறியது. அவளது கசப்பு மறுக்கப்படவில்லை. மாறாக அது நம்பிக்கையாக மாற்றப்பட்டது.

சாறிபாத் விதவையின் வறுமை, மரியாளின் துக்கம், அன்னாளின் நிந்தை மற்றும் நகோமியின் வெறுமை ஆகிய இந்நான்கு வாழ்வியல் அனுபவங்களும், இறைவனிடம் செய்யப்படும் நேர்மையான புலம்பல் ஒருபோதும் நிராகரிக்கப் படுவதில்லை என்ற உண்மையை உறுதிப்படுத்துகின்றன. பயத்திலிருந்து இறைவனின் உண்மைத்தன்மைக்கும், துக்கத்திலிருந்து கிறிஸ்துவின் உயிர்த்தெழுதலின் வல்லமைக்கும், தனிப்பட்ட வேதனையிலிருந்து தேசத்தின் மீட்பிற்கும், கசப்பான “மாரா”விலிருந்து நிறைவான ஆசீர்வாதத்திற்கும் இவர்களது பயணம் அமைந்தது. புனிதப்புலம்பல் என்பது இறைவனுக்கு எதிரான கலகம் அல்ல, மாறாக வேதனையின் நடுவிலும் அவருடைய கரத்தைப் பற்றிக்கொண்டு இருளிலிருந்து ஒளியை நோக்கிச் செல்லும் நம்பிக்கையின் கயிறு. இவர்களது விசுவாசப் பயணம் இன்றும் திருச்சபைக்குத் தேறுதலையும், இறைவனின் வெளிப்பாட்டைக் கண்டடைவதற்கான உந்துதலையும் வழங்குகிறது.

கிறிஸ்துவின் சேவையில்

திருமதி பாலின் எமிமா

ஆயரம்மா, தமிழ் திருச்சபை, .புஜைரா

## இராஸ் அல் கைமா போதகர் மடல்

கிறிஸ்துவுக்குள் அன்பானவர்களே!

ஆண்டவராகிய இயேசு கிறிஸ்துவின் நாமத்தில் அனைவரையும் வாழ்த்துகிறேன். கடந்த மாதம் முழுவதும் கர்த்தர் திட்டமிட்டு நம்மைப் பாதுகாத்து அவருடைய நன்மைகளையும், ஆசீர்வாதங்களையும் பெற்றுக்கொள்ள கிருபை செய்தார். ஆண்டவருக்கு நன்றி சொல்வோம். இப்புதிய மாதத்திலும் அவர் தரும் நன்மைகளைப் பெறுவதற்கு நம்மை ஒப்புக் கொடுப்போம். ஆண்டவர் நம்மை பலப்படுத்துவாராக.

அன்பானவர்களே, இவ்வுலகத்தில் வாழும் நாம் ஒவ்வொரு நாளும் வாழ்க்கையில் முன்னேறவேண்டும், மேன்மையடையவேண்டும், நமக்குரிய இலக்குகளை அடையவேண்டும் என்பதில் உறுதியாயிருந்து அதை அடைவதற்கு நம்மால் முடியும் அளவிற்கு முயற்சிகளை எடுக்கிறோம். இந்த முயற்சிகளை நாம் நமது அனுபவத்தின் மூலமாகவும், நம்முடைய சுயஞானத்தின் வழியாகவும், மனிதர்களை சார்ந்தும் எடுக்கிறோம். பல நேரங்கள் இதில் தேவனுடைய உதவியையும், அவருடைய சித்தத்தையும் நாடாமல் இருந்து விடுகிறோம். அவர் தரும் உயர்வும், மேன்மையும் உறுதியானதாகவும், மதிப்பு மிக்கதாகவும் இருக்கும். எனவே கர்த்தருடைய வழி எது என அறிந்து கொண்டு ஆசீர்வாதமான மேன்மைகளை சுதந்திரத்துக் கொள்வோம்.

### 1. நம் நிலையை உணர்ந்து செயல்படும்போது கர்த்தர் நம்மை மேன்மைப்படுத்துவார்:- (லூக்கா 18:9-14)

இவ்வுலகத்தில் இன்றைக்கு பொருளாதாரத்தையும், நல்ல பதவிகளையும் மட்டுமே பல நேரங்களில் நமக்குரிய மேன்மையென்று நாம் எண்ணுகிறோம். ஆண்டவர் தரும் உண்மையான மேன்மை எதுவென்று அறியாமல் அதை இழந்துவிடுகிறோம். லூக்கா 18:9-14 வரையுள்ள வேத பகுதியில் குறிப்பிடப்பட்டுள்ள இரு மனிதர்களில் ஒருவன் பரிசேயன், மற்றொருவன் ஆயக்காரன். தேவன் தரும் உண்மையான மேன்மை எதுவென்று பரிசேயன் அறியாமல் தன்னுடைய செயல்களுக்கு சுயநீதியை உருவாக்கி, அதுமட்டுமே தன்னுடைய வாழ்வில் மேன்மையைக் கொடுக்கும் என நினைத்து தேவனிடத்தில் தன்னைப் பெருமைப்படுத்தி அவரிடத்தில் சென்றபொழுது, பரிசேயனுடைய உலக மேன்மைகளைக் கர்த்தர் அங்கீகரிக்காமல் அவனைத் தள்ளிவிட்டார்.

ஆனால் ஆயக்காரன் தன் நிலையை உணர்ந்து தன்னுடையதையெல்லாம் கர்த்தருடைய சமூகத்தில் தாழ்த்தியபொழுது கர்த்தர் அவனை உலகத்தின் மற்ற மனிதர்களிடத்திலும், தேவ சமூகத்திலும் நீதிமான் என மேன்மைப்படுத்தி உயர்த்தினார்.

## 2. தேவனுடைய தெரிந்தெடுப்பு நம்மை மேன்மைப்படுத்தும்: (1சாமுவேல் 16: 1-13)

சவுலுக்குப் பின்பு பெத்லகேமியனாகிய ஈசாயின் குமாரரில் ஒருவனை நான் ராஜாவாகத் தெரிந்துகொண்டேன் என கர்த்தர் சாமுவேலினிடத்தில் சொன்னார். அவனை அபிஷேகம் பண்ணுவதற்காக சாமுவேல் பெத்லகேமிற்கு ஈசாயின் வீட்டுக்குச் சென்றார். அங்கு சாமுவேல், ஈசாயின் பிள்ளைகளை அழைத்தபொழுது அவர்களில் சரீர வளர்ச்சியும் முகஅழகுள்ளவர்களைக் கண்டு அவர்களை ராஜாவாக அபிஷேகம் பண்ணுவதற்கு ஆயத்தமானார். ஆனால் கர்த்தரோ, மனுஷன் முகத்தைப் பார்ப்பான், நானோ இருதயத்தைப் பார்க்கிறேன் என்று சொல்லி, சாமுவேல் அபிஷேகம் பண்ண ஆயத்தமான ஒருவரையும் தேர்ந்தெடுக்கவில்லை என்று சொல்லி ஈசாயின் குமாரரில் முதல் ஏழு பேரையும் தள்ளினார். இறுதியாக இன்னும் குமாரர்கள் உள்ளார்களா? என ஈசாயினிடத்தில் சாமுவேல் கேட்டபொழுது இன்னும் ஒரு குமாரனாகிய தாவீது ஆடுகளை மேய்த்துக் கொண்டிருக்கிறான் எனச் சொன்னபோது, அவனை அழைத்து வர சொன்னார். கர்த்தர் தாவீதை அபிஷேகம் பண்ண சாமுவேலிடம் கூறினார். உலகத்தின் தேர்ந்தெடுப்பு நம்மை புறக்கணிக்கலாம். ஆனால் தேவனுடையத் தெரிந்தெடுப்பு நம்மை மேன்மைப்படுத்தும்.

கிறிஸ்துவுக்குள் பிரியமானவர்களே, நாம் மேன்மையடைய இன்றைக்கு நாம் எடுக்கும் முயற்சிகள் எப்படிப்பட்டதாயிருக்கிறது. நமது மேன்மைக்காக, உயர்வுக்காக, பிறரை சார்ந்திருக்கிறோமா? அல்லது நம்முடைய பலத்தை நம்பியிருக்கிறோமா? இவ்வுலகத்தில் நாம் மேன்மையடைய, ஆசீர்வதிக்கப்பட வேண்டுமென்றால் தேவனிடத்தில் நம்மை தாழ்த்தும்போதும், தேவனுடைய தேர்ந்தெடுத்தலுக்கும், சித்தத்திற்கும் நம்மை ஒப்புக்கொடுக்கும்போதும் கர்த்தர் ஏற்ற நேரத்தில் நம்மை வாலாக்காமல் தலையாக்கி, அவர் நம்மை கீழாக்காமல் மேலாக்குவார்.

கிறிஸ்துவின் பணியில்  
அருட்திரு. D.ஜோசப்

# ஆயரம்மா மடல்

கிறிஸ்துவுக்குள் அன்பானவர்களே!

ஆண்டவராகிய இயேசு கிறிஸ்துவின் நாமத்தில் உங்கள் அனைவருக்கும் அன்பின் வாழ்த்துகளை கூறிக்கொள்கிறேன். பெண்கள் அனைவருக்கும் இம்மாதம் முக்கியமானதாகும். முதலாவதாக மார்ச் மாதம் 8ம் தேதி அகில உலக பெண்கள் தினத்தை கொண்டாட இருக்கிறோம். எனவே பெண்கள் அனைவருக்கும் இராஸ் அல் கைமா திருச்சபையின் பெண்கள் ஐக்கிய சங்கத்தின் சார்பில் மகளிர் தின வாழ்த்துகளை தெரிவித்துக் கொள்கிறேன். இரண்டாவதாக மார்ச் 25ம் தேதி மங்கள வாக்குத்திருநாளாகும். அதாவது நம் ஆண்டவர் இயேசு கிறிஸ்துவின் பிறப்புச்செய்தி மரியாளுக்கு அறிவிக்கப்பட்ட நாளாக ஆசரிக்கப்படுகிறது. இந்நாட்களில் ஆண்டவர் திருச்சபையில் நம்மை பயன்படுத்தி ஆசீர்வதிப்பாராக. அன்பானவர்களே! தங்கள் பிள்ளைகளின் வாழ்வு ஆசீர்வதிக்கப்படுவதற்குக் காரணமாக இருந்த பெண்களின் வரிசையில் தீமோத்தேயுவின் வெற்றியுள்ள விசுவாச மற்றும் ஊழியத்திற்கு ஊன்றுகோலாயிருந்த அவருடைய தாயாகிய ஐனிக்கேயாளைப் பற்றி அறிந்து கொள்வோம்.

அப்போஸ்தலனாகிய பவுலடியாரின் நம்பிக்கைக்குரிய சீசனாகவும், ஆரம்பகால திருச்சபையின் முக்கியத் தலைவராகவும் தீமோத்தேயு உயர்ந்ததற்கு அவருடைய தாய் ஐனிக்கேயாளின் கீழ்கண்ட பங்கு மிக முக்கியமானது.

## 1. ஆவிக்குரிய அடித்தளமிடுதல்:- (2 தீமோத்தேயு 1:5)

தனது கணவர் கிரேக்கப் பின்னணியத்தை கொண்டவராயினும், தனது மகனாகிய தீமோத்தேயுவுக்கு யூத குழந்தைகள் சிறு பருவத்தில் கற்றுக் கொள்ளும் ஆவிக்குரிய அடித்தளத்தை ஐனிக்கேயாள் கற்றுக் கொடுத்தார். இதன் வழியாய் இரட்சகராகிய இயேசு கிறிஸ்துவின் இரட்சிப்பைத் தீமோத்தேயு அறிந்து கொண்டார்.

## 2. மாதிரியான வாழ்வு:- (அப்போஸ்தலர் 16:1)

ஐனிக்கேயாளின் கணவர் ஞானத்திற்கு முக்கியத்துவம் கொடுக்கிற கிரேக்க இனத்திலிருந்து வந்தாலும், தன்னுடைய மகனை கர்த்தர் மீதுள்ள விசுவாச வாழ்க்கையை மாதிரியாக வைத்து வளர்த்தனர். இதனால் தான் பவுல் ஐனிக்கேயாளை விசுவாசம் உள்ள யூதஸ்திரீ என்று அடையாளமிட்டு குறிப்பிடுகின்றார். இந்த சாட்சி வாழ்வுக்குத் தீமோத்தேயு தன்னை அர்ப்பணித்தார். (அப்போஸ்தலர் 16:2)

### 3. உண்மையான விசுவாசம் (2தீமோத்தேயு 1:5)

இயேசு கிறிஸ்துவை விசுவாசிப்பதே உண்மையான விசுவாசம் என்பதை தலைமுறையாக அறிந்து ஏற்றுக் கொண்டதினிமித்தம் தன்னுடைய மகனாகிய தீமோத்தேயுவுக்கு அந்த உண்மையான விசுவாசத்தைக் கற்றுக் கொடுத்து இயேசு கிறிஸ்துவின் ஊழியத்திற்குத் தன் மகனை அர்ப்பணித்தாள்.

அன்பானவர்களே, ஐனிக்கேயாளின் இந்த அர்ப்பணிப்பும், உழைப்பும் தீமோத்தேயுவைக் கீழ்க்கண்ட நிலைகளில் ஆண்டவருடைய பணியில் தேவன் உயர்த்தினார்.

### 1. பவுலடியாரின் நம்பிக்கைக்குரிய சீஷராக உயர்ந்தார் :-

(1 தெசலோனிகேயர் 3:1-7) தெசலோனிக்கே சபைகளை ஸ்திரப்படுத்துவதற்கு தனது நம்பிக்கைக்குரியவனாக பவுலடியார் தீமோத்தேயுவை அனுப்பினார் மேலும் கொரிந்து சபைக்கும் தன் சார்பாக பவுலடியார் தீமோத்தேயுவை அனுப்பினார். நம்பிக்கைக்குரியவராக மட்டுமல்ல, விசுவாசத்தில் பவுலடியாரின் உத்தம குமாரனாகவும், ஊழியப் பங்காளியாகவும் ஏற்படுத்தி பல திருச்சபைகள் கிறிஸ்துவுக்குள் வளர உயர்த்தப்பட்டார்.

### 2. எபேசு திருச்சபையின் பேராயராக உயர்த்தப்படல் :-

பவுலடியாரால் எபேசு திருச்சபைக்கு அனுப்பப்பட்ட தீமோத்தேயு அத்திருச்சபையின் பேராயராக, முதன்மைக் கண்காணியாக கர்த்தரால் உயர்த்தப்பட்டார்.

அன்பானவர்களே! என் மகன் அல்லது மகள் ஒரு மருத்துவராக வேண்டும், ஒரு பொறியாளராக உருவாக வேண்டும், அல்லது ஒரு ஆசிரியராக உருவாக வேண்டும் என நாம் நினைப்பதைக் காட்டிலும் என் மகன் அல்லது என் மகள் ஊழியக்காரனாய் இருக்க வேண்டும் என நாம் எண்ணுகிறோமா? ஐனிக்கேயாள் மாயமற்ற விசுவாசத்தை தன் மகனுக்குக் கற்றுக்கொடுத்து பாடுகள், உபத்திரவங்கள் என எது வந்தாலும் தன் மகனை ஆண்டவருக்கென்று அர்ப்பணித்து, ஆண்டவரின் ஆசிரவாதத்தைத் தனது மகனுக்குப் பெற்றுக் கொடுத்தாள். நாம் நமக்கு ஆண்டவர் தந்திருக்கிற பிள்ளைகளை ஐனிக்கேயாளைப் போல சிறுவயதிலிருந்தே மாயமற்ற விசுவாசத்தோடு, மனப்பூர்வமாய் வேத வசனத்தைச் சொல்லிக்கொடுத்து ஆண்டவருக்கென்று வளர்ப்போம். பிள்ளைகளின் ஆசீர்வாதத்தில் பங்கடைவோம்.

திருமதி. P. அன்பு வனிதா ஜோசப்  
ஆயரம்மா - இராஸ் அல் கைமா.

## செயலர் மடல்

நித்தியமான தேவாதி தேவனுக்கே மகிமை, கனம், துதி ஸ்தோத்திரங்களை ஏற்றெடுக்கிறேன். இஸ்ரவேலை பத்திரமாக பாதுகாத்து, வழி நெடுக குறைவுகளில் நிறைவாக இருந்து, வழி நடத்தி காத்த கர்த்தர், கடந்த 47 ஆண்டுகள் நம்மையும் CSI திருச்சபையாக வழிநடத்திய அற்புதமான நடத்துதல்களுக்காக தேவாதி தேவனை நன்றியோடு போற்றி துதிக்கிறேன். சொற்ப பேராய் கூடி ஜெபித்த சிறு கூட்டம் விசாலமான ஆலய வளாகத்தில் திரளாய் கூடி ஆராதிப்பது கர்த்தர் நமக்கு அருளிய ஈ.வு. நம் திருச்சபை மீது நினைவாயிருந்து, கூடவே இருந்து நம்மை ஆச்சரியமாக வழி நடத்திவரும் தேவாதி தேவனுக்கே சகல கனமும் மகிமையும் செலுத்துகிறேன். கர்த்தர் நல்லவர், அவர் கிருபை என்றுமுள்ளது. கண் அயராது நம்மைக் காத்து நடத்தி வருகிற கர்த்தருக்கே தோத்திரம் செலுத்துகிறேன். உள்ளங்கைகளில் நம்மை வைத்து இம்மட்டும் காத்து நடத்திவரும் நம் கர்த்தாதி கர்த்தருக்கே துதி தோத்திரங்களை செலுத்துகிறேன்.

சகலத்தையும் நேர்த்தியாய் செய்து முடிக்கிற தேவனுடைய மகா கிருபையினால் பெப்ருவரி மாத ஆராதனைகள், ஊழியங்கள் யாவும் சிறப்பாக நடைபெற கர்த்தர் கிருபை பாராட்டினார். வெள்ளிக் கிழமை தோறும் மாலை 7:00 மணிக்கு ஆலயத்தில் ஆராதனைகளும், சனிக்கிழமை தோறும் மாலை 7:00 மணிக்கு Jebel Ali ஆலயத்தில் ஆராதனைகளும், விவேசமமாக 21-ம் தேதி அன்று பாடல் ஆராதனையும் சிறப்பாக நடைபெற்றது. அன்று தனியாக, குழுவாக, குடும்பமாக, Prayer Cell ஆக சிறப்பு பாடல்கள் பாடி தேவனை மகிமைப்படுத்தினார்கள். பாடல்கள் பாடிய ஒவ்வொருவருக்கும் நன்றியைத் தெரிவித்துக் கொள்ளுகிறேன்.

ஞாயிற்றுக் கிழமை தோறும் St. Paul's Hall-ல் காலை 7:00 மணிக்கு ஆராதனையும், அதைத் தொடர்ந்து Junior Church காலை 10.30 மணி வரை நடைபெற்றது. மேலும் Cornerstone, Youth Fellowship, Women's Fellowship, Men's Fellowship, தமிழ் வகுப்புகள், முகாம் சந்திப்பு ஊழியங்கள், Fasting Prayer யாவும் சிறப்பாக நடைபெற கர்த்தர் அனுக்கரகம் செய்தார். யாவுக்காகவும் தேவாதி தேவனுக்கே கனமும், துதியும் மகிமையும் செலுத்துகிறேன்.

8-2-26 ஞாயிறு ஆராதனையில் நமது சபையின் பாடகர் குழுவினர் விசேஷித்த பாடல்கள் பாடி தேவனை மகிமைப் படுத்தினார்கள். பாடகர் குழுவினருக்கும் அதன் பொறுப்பாளர் Mr. Jehoash Jonah அவர்களுக்கும் நன்றி கூறுகிறேன். ஆராதனையில் Dr. Sweetlin Benny அவர்கள் இரத்ததானம் செய்வதின் முக்கியத்துவத்தைக் குறித்து விபரமாக கூறினார்கள். அன்று ஆராதனையைத் தொடர்ந்து Choir Retreat, Dubai - Fujairah - Ras al Khaimah சபைகளிலுள்ள பாடகர் குழுவினர்களுக்கு நடைபெற்றது.

18-2-26 புதன் அன்று இரவு 8:00 மணிக்கு St. Paul's Hall-ல் திருவிருந்து ஆராதனையுடன் Ash Wednesday ஆராதனை நடைபெற்றது.

22-2-26 ஞாயிறு அன்று காலை 6:45 மணிக்கு Qusais B Prayer Cell அங்கத்தினர்கள் சிறப்பாக Praise & Worship பாடல்கள் பாடி தேவனை மகிமைப்படுத்தினார்கள். பாடல்கள் பாடிய அவர்களுக்கு நன்றியை செலுத்துகிறேன்.

22-2-26 ஞாயிறு அன்று ஆராதனைக்குப் பின்பு நடைபெற்ற இரத்ததான முகாமில், இரத்தம் தானம் செய்ய 250 பேர் பதிவு செய்து, அதில் 209 பேர் இரத்ததானம் செய்தார்கள். பங்கு பெற்ற யாவருக்கும் குறிப்பாக பலவிதங்களில் உதவிகள் செய்த Volunteers அனைவருக்கும் நன்றியைத் தெரிவித்துக் கொள்ளுகிறேன்.

கர்த்தருடைய மேலான கிருபையால் நமது திருச்சபை மூலம் தாங்கப்படும் 100 மிஷனரிமார்கள், பற்பல மிஷனரி ஊழிய ஸ்தாபனங்கள் மூலம் தாங்கப்பட்டு வருகின்றார்கள். மேலும் 15 ஊழிய ஸ்தாபனங்களுக்கு பொருளாதார உதவிகள் செய்து வருகின்றோம். அதோடு பற்பல சரீரகுறைபாடுள்ள சிறுவர்களுக்காகவும் ஜெபத்தோடு உதவிகள் செய்து வருகின்றோம். சபை தாங்கிவரும் 100 மிஷனரிமார்களுக்காகவும், அவர்கள் தியாகத்தோடு செய்து வரும் ஊழியங்களுக்காகவும், சபையாக தொடர்ந்து பாரத்தோடு ஜெபிப்போம். மேலும் கொளகூர் மிஷனரி மருத்துவமனையில் தியாகத்தோடும், பாரத்தோடும் மருத்துவபணி செய்து வரும் Dr. Melchis மற்றும் Dr. Mrs. Daphni அவர்களுக்காகவும், சிகிச்சை பெற்றுச் செல்லும் ஒவ்வொருவருக்காகவும் அனுதினமும் கருத்தோடு ஜெபிப்போம். கடந்து வரும் மக்களுடைய சரீர நலனுக்காகவும், இரட்சிப்புக்காகவும் ஜெபிப்போம்

Place of Worship Licence மற்றும் Bank A/c Open செய்யும் காரியமாக எடுக்கப்படும் முயற்சிகளுக்காகவும், அதிகாரிகளுடைய கண்களில் தயவு கிடைக்கவும் கர்த்தர் அனுக்கரகம் செய்ய கிருபை செய்வாராக. நம் தேவனாலே எல்லாம் கூடும். தொடர்ந்து விகவாசத்தோடு ஜெபிப்போம்.

March மாத அனைத்து ஊழியங்களுக்காகவும், சிறப்பாக March 16-ம் தேதி முதல் 20-ம் தேதிவரை நடைபெற இருக்கும் VBS ஊழியங்களுக்காகவும், அதில் பங்குபெற இருக்கும் பிள்ளைகள், ஆசிரியர்கள் மற்றும் பொறுப்பாளர்களுக்காகவும் ஜெபிப்போம். கர்த்தர் நாமம் மகிமைப்படுவதாக. ஜெயக்கிறிஸ்து தாமே முன்சென்று யாவும் வெகு சிறப்பாக நடைபெற அருள்புரிவாராக. ஜெபமே ஜெயம்.

Praise be to God Almighty.

Moses Vijaya Kumar,  
Secretary.

## நீங்கள் கிறிஸ்தவரா...

“கர்த்தரே தேவனென்று அறியுங்கள், நாம் அல்ல, அவரே நம்மை உண்டாக்கினார், நாம் அவர் ஜனங்களும், அவர் மேய்ச்சலின் ஆடுகளுமாயிருக்கிறோம்.” சங்கீதம் 100:3

திரித்துவமான  
திரியேகரே!  
நித்தியமான  
நீதியரசரே!  
தத்துவமான  
தவபுதல்வனே!  
சத்தியமானவரே!  
சாவை வென்றவரே!  
இயேசு கிறிஸ்துவே!!  
தம் சாயலிலே  
மனிதனை படைத்தவரே!  
அகிலம் படைத்தவரே!  
ஆதியாம் கர்த்தரே!  
இவ்வுலகேது-நீர்  
ஈவும் உயிரேது  
உடலின்  
அவயவங்களேது?  
பரம்பொருளாம்  
பரமன் இயேசு  
ஒளிக்கிறார்  
மகிழ்கிறார்.  
சென்றது...  
இருப்பது...  
வருவது  
அனைத்துக்கும்....  
மூலகாரணர்  
கர்த்தரே!!!  
அனைத்தும் அறிபவர்  
ஆழ்ந்து அறியவர்  
இவ்வுலகை ஆண்டவர்  
கர்த்தரே தேவன்  
அறியுங்கள்  
அறிவிபுங்கள்

உணருங்கள்  
உணர்ந்து  
விழித்தெழுங்கள்  
நாமோ... அவர்  
மேய்ச்சலின்  
ஆடுகளுமாமே!  
மாறாத  
மாற்ற முடியாத  
சத்தியம் இதுவே!  
நமக்கு விரோதமான  
மாம்ச சிந்தை  
நாம் பயப்படுகிற  
அடிமைத்தன ஆவி  
நம்பிக்கையற்ற-  
அவிசுவாசம்  
இதனை விட்டுவிட்டு  
நீதினை கட்டு,  
இதயத்தில் விசுவாசி  
இரட்சிக்கபட  
வாயினால்,  
அறிக்கை செய்.  
விதவையையும்  
திக்கற்ற பிள்ளையையும்  
பரதேசியையும்  
சிறுமையானவனையும்  
ஒடுக்காமலும்,  
உங்களில் ஒருவனும்  
தன் சகோதரனுக்கு  
விரோதமாய்த்  
தன் இருதயத்தில்  
தீங்கு நினையாமலும்  
இருங்கள் என்றார்.  
சகரியா 7:10

விதவைகளை  
விசாரித்து பார்  
பரதேசிகளை  
பக்கம் சேர்  
சிறுமையானோரை  
ஒடுக்காதே!  
அன்பானோரே!  
ஏழைக்கு  
இரங்கி கொடு  
கர்த்தருக்கு  
கடன் கொடுத்தது  
போலாமே!  
இந்த தபசு  
காலத்தில்  
நன்மை செய்தே  
நலம் காப்போம்.  
இருகை கூப்பி,  
இருதயம் ஒடுங்கி  
முழந்தால் இட்டு  
முற்றும் துறந்து  
ஏற்றத்தாழ்வு  
நோக்காது  
தானமும்,  
தருமமும்  
செய்வதே  
ஜெபம்...  
நிறை  
நிலைக்கு  
வழிவகுக்கும்  
பக்தியோடே !  
சரணடைந்தே  
சாற்றிடுவோம்  
ஜெபதூபம்!!!

என்றும் அன்புடன், T. ராஜ்குமார். Mens Fellowship.

“அல்லாமலும், உங்களில் இரண்டு பேர் தாங்கள் வேண்டிக்கொள்ளப்போகிற எந்தக் காரியத்தைக் குறித்தாகிலும் பூமியிலே ஒருமனப்பட்டிருந்தால், பரலோகத்தில் இருக்கிற என் பிதாவினால் அது அவர்களுக்கு உண்டாகும் என்று உங்களுக்குச் சொல்லுகிறேன்.” மத்தேயு 18:19

கிறிஸ்துவுக்குள் பிரியமானவர்களே, “திருச்சபை ஜெபநாளில்” பங்கு பெற்றுத் தொடர்ந்து ஜெபித்துவரும் ஒவ்வொரு குடும்ப அங்கத்தினர்களுக்கும் சபையின் சார்பில் நன்றி கூறுகின்றோம். தொடர்ந்து மாதத்தின் முதல் ஞாயிற்றுக்கிழமை தோறும், ஜெபக் குழுக்களிலும் மற்றும் தினந்தோறும் ஜெப நேரம் ஒதுக்கி, ஜெபித்துத் திருச்சபைத் திருப்பணிகளைத் தாங்குங்கள். தேவ ஆசீர்வாதம் உங்களோடிருப்பதாக.

### துதிகள்

- கடந்த மாதம் முழுவதும் ஆண்டவர் அருளிய கிருபைகளுக்காக துதிப்போம்.
- கர்த்தர் நமக்குத் தந்தருளிய சரீர சுகம், பெலன், ஜீவனுக்காக, திருச்சபை மூலமாக நாம் இம்மட்டும் பெற்றுக்கொண்ட ஐக்கியம் மற்றும் ஆன்மீக நன்மைகளுக்காக நன்றி கூறுவோம்.
- நம் பணிகள், தொழில்கள் மற்றும் பிரயாணங்களில் ஆண்டவர் அருளிய பாதுகாப்பிற்காக துதிப்போம்.
- பிப்ரவரி மாதம் அனைத்து ஊழியங்களும் ஆசீர்வாதமாக அமைந்ததற்காக துதிப்போம்.
- கடந்த நாட்களில் ஆண்டவர் தந்த பாதுகாப்புக்காக துதிப்போம்.
- Church Choir Retreat மற்றும் Blood Donation Camp சிறப்பாக நடைபெற்றதற்காக துதிப்போம்.

### திருச்சபை திருப்பணிகளுக்கான ஜெப வேண்டுகோள்கள்

- நம் குருவானவர்கள், அலுவலக பணியாளர்கள் மற்றும் அவர்களுடைய குடும்பத்தினருக்காக, திருப்பணிகளுக்காக ஜெபிப்போம்.
- நம் திருச்சபையின் முன்னாள் குருவானவர்கள், மற்றும் அவர்கள் குடும்பத்தாருக்காகவும், ஆரோக்கியத்திற்காகவும் ஜெபிப்போம்
- .புஜைரா, இரான் அல் கைமா சபைகளின் ஊழியங்களுக்காக, சபை வளர்ச்சிக்காக ஜெபிப்போம்.
- நம் திருச்சபைகளைச் சேர்ந்த திருச்சபையினர் அனைவருக்காகவும், நடைபெறும் ஆராதனைகள், ஊழியங்கள், சிறுவர், வாலிபர், ஆண்கள், பெண்கள் மத்தியில் நடைபெறும் சிறப்பு ஊழியங்கள் மற்றும் முகாம் ஊழியங்களுக்காக,
- திருச்சபையின் நிர்வாகக்குழு அங்கத்தினர்களுக்காகவும், தேவ சித்தம் நிறைவேற்றும் வகையில் அவர் தம் பணிகளுக்காகவும்,
- திருச்சபைப் பணிகளை ஜெபத்தோடு உற்சாகமாகவும், உதாரத்துவமாகவும் தாங்கி வரும் திருச்சபை மக்களுக்காக,

- திடப்படுத்தல் பெற ஆயத்தப்படுவோருக்காக ஜெபிப்போம்.
- சிறுவர் வேதபாடசாலைத் திருப்பணிகளில் அர்ப்பணிப்போடு பங்கு பெறும் தேவபிள்ளைகளுக்காக, பயன்பெறும் நம் குழந்தைகளின் இறைபக்திக்காக,
- நமது திருச்சபையின் ஜெபக்குழுக்களுக்காக, ஐக்கிய, ஆன்மீக வளர்ச்சிக்காக, மிஷனரி ஊழியங்களுக்காக, தாங்கும் திருச்சபை மக்களுக்காக, மற்றும் மிஷனரி ஸ்தாபனங்களுக்காக,
- தென்னிந்தியத் திருச்சபைக்காக, அனைத்துப் பேராயங்கள், நமது பேராயர்கள், குருவானவர்கள், திருப்பணியாளர் அனைவருக்காகவும், திருப்பணிகளுக்காக,
- கொளகூர் மாதிரி கிராமத்தில் அமைந்துள்ள மருத்துவமனையின் மருத்துவர்களுக்காக, அவர்கள் ஊழியங்களுக்காக ஜெபிப்போம்.
- March மாதம் நடைபெறும் Women's Retreat மற்றும் VBS ஊழியங்களில் அநேக பிள்ளைகள் பங்குபெறவும், பிரயாண பாதுகாப்பு மற்றும் ஆயத்தங்களுக்காக ஜெபிப்போம்.

### இந்திய நாட்டுக்காக ஜெப வேண்டுகல்கள்

- இந்திய நாட்டுக்காக, நாட்டின் ஆட்சியாளர்கள், நாட்டின் பொருளாதார வளர்ச்சி, வேளாண்மை (விவசாயி) களுக்காக, அனைத்து சமயத்தாரும் ஒற்றுமையாக இருக்க, வறட்சி நீங்க, இயற்கை வளங்கள் பாதுகாப்புக்காக, மழைநீரை பாதுகாத்து பயன்படுத்த ஜெபிப்போம்.
- இந்திய அரசு பாரபட்சமில்லாமல், நடுநிலையோடு ஆட்சி செய்ய
- வேற்றுமைகள் ஒழிந்து சமத்துவம் வளர, மத தீவிரவாத அமைப்புகளின் மனமாற்றத்திற்காக
- தேசம் முழுவதும் எல்லை பாதுகாப்புக்காக, தீவிரவாதிகளின் அச்சுறுத்தலிலிருந்து விடுதலை பெற
- தேசத்தில் நடைபெறும் அனைத்து மிஷனரி ஊழியங்களுக்காக
- கிறிஸ்தவர்களுக்கு எதிரான வன்முறைகள் மாற ஜெபிப்போம்.
- தமிழக தேர்தல் 2026-க்காக ஜெபிப்போம்.

### ஐக்கிய அரபு நாடுகள் (UAE) தேசங்களுக்காக ஜெப வேண்டுகல்கள்

- UAE தேசங்களில் வசிக்கும் மக்கள் நல்வாழ்வுக்காக
- அரசர் குடும்பங்களுக்காக, தேசத்தின் பாதுகாப்புக்காக
- நல்ல வேலை வாய்ப்புக்காக, வேலை தேடி வருபவர்களுக்கு நல்ல வேலைகள் கிடைக்க
- UAE-ல் உள்ள CSI திருச்சபை ஊழியங்களுக்காக
- UAE-ல் நடைபெறும் அனைத்து திருச்சபைகள் ஊழியங்களுக்காக
- அனைவருக்கும் ஆண்டவரின் நற்செய்திக்காக
- அனைத்து சமயத்தாரும் சமாதானத்துடன் ஒற்றுமையாக வாழ

## உலக நாடுகளுக்காக ஜெப வேண்டுகல்கள்

- உக்ரைன் - ரஷ்யா போர் சமாதானத்திற்காக, மத்திய பிராந்திய நாடுகளில் சமாதானத்திற்காக
- ஈரான், இஸ்ரவேல், பாலஸ்தீன நாடுகள் யுத்த பாதிப்புகளிலிருந்து மீண்டுவர
- உலக நாடுகள் சமாதானத்திற்காக, US-வெனிசுலா தேச சமாதானத்திற்காக
- பருவநிலை மாற்றத்திற்காக, மற்றும் இயற்கை பேரழிவுகளிலிருந்து பாதுகாக்கப்பட
- உலகம் முழுவதும் நடைபெறும் ஆண்டவரின் திருப்பணிக்காக

## நமது ஜெப மன்றாட்டுகள்

- இந்த மாதத்தில் தேவ வழிநடத்துதல்கள், ஆசீர்வாதங்களுக்காக, பாதுகாப்பு, பராமரிப்பு, சுகம், பெலம் தேவ கிருபைக்காக ஜெபிப்போம்.
- நமது குடும்பங்களின் தேவைகளுக்காக மற்றும் ஆன்மீக வளர்ச்சிக்காக, வளமிகு எதிர் காலத்துக்காக ஜெபிப்போம்.
- வேலை வாய்ப்புக்காய் காத்திருப்போருக்காக, விசா பிரச்சனைகளில் இருப்போருக்காக ஜெபிப்போம்.
- வியாதிகள் மற்றும் பலவீனங்களால் மருத்துவமனைகளிலும், தொடர் சிகிச்சையிலும் இருப்போரின் சரீர சுகத்திற்காக ஜெபிப்போம்.
- திருமணத்திற்காக தெய்வ வழிநடத்துதல் நாடுவோருக்காக, குழந்தை பாக்கியத்திற்காக மற்றும் பிரசவ கால கட்டத்தில் இருப்போர் கிருபைக்காக, குடும்பங்களை விட்டுத் தனியே பணிக்காக வந்தவர்களுக்காக ஜெபிப்போம்.
- அனைத்து கல்வி, சமுதாய, மருத்துவ ஊழியங்களுக்காய் ஜெபிப்போம்.
- பொருளாதார நெருக்கடியினால் வேலையில் ஏற்பட்டுள்ள பிரச்சனைகள் நீங்கவும், பாதிக்கப்பட்ட ஒவ்வொருவருடைய தேவைகள் சந்திக்கப்படவும்
- குடும்பங்களில், வேலையிடங்களில் மன அழுத்தத்தோடு வாழும் மக்கள் நல்வாழ்வு பெறவும் ஜெபிப்போம்.
- கல்வி கற்றுவரும் எல்லா மாணவர்களுக்காகவும், உயர்கல்விக்காக தாயகம் மற்றும் வெளிநாடுகளுக்குச் செல்லும் பிள்ளைகள் ஏற்ற கல்வி பெற்று வாழ்வு உயர்த்தப்படவும் ஜெபிப்போம்.
- ஒவ்வொரு வாரமும் நடைபெறுகின்ற camp ஊழியங்களுக்காக
- CDA அங்கீகாரத்திற்காக, Dubai தேசத்தில் CSI Tamil Parish ஆலயம் எழுப்ப ஜெபிப்போம்.
- தொழில் மற்றும் வேலைவாய்ப்புக்காக பிற நாடுகளுக்கு பயணம் செய்யும் நமது திருச்சபை மக்களுக்காக ஜெபிப்போம்.
- புதிதாக திருமணமானவர்கள் மற்றும் கணவன் மனைவி சரியான புரிந்துகொள்ளுதலுக்காக, குழந்தை பாக்கியத்திற்காக காத்திருக்கும் குடும்பங்களுக்காக ஜெபிப்போம்.
- புதிய தொழில்களை தொடங்க முயற்சி செய்வோரை ஆண்டவர் ஆசீர்வதிக்க ஜெபிப்போம்.

# வேதவினா போட்டி - மார்ச் 2026

பெரியோர்களுக்கான வேதவினா போட்டி

(1 யோவான், 2 யோவான், 3 யோவான், யூதா)

கீழ்க்கண்ட வினாக்களுக்கு 1 யோவான், 2 யோவான், 3 யோவான், யூதா அதிகாரங்களிலிருந்து விடைகளை எழுதி 20-ம் தேதிக்குள் போதகருக்கு அனுப்பினால், அனைத்து வினாக்களுக்கும் சரியான விடை எழுதுபவர்களின் பெயர் தூதன் புத்தகத்தில் வெளியிடப்படும்.

1. பொய்யன் - மூன்று பேர் எழுதுக.
2. எவைகள் உலகத்தினால் உண்டானவைகள்?
3. எது பாவம்?
4. எது கற்பனை?
5. எது அந்திக்கிறிஸ்துவின் ஆவி?
6. எது பயத்தை புறம்பே தள்ளும்?
7. எது உலகத்தை ஜெயிக்கும்?
8. யார் தேவனை உடையவன்?
9. யோவானுக்கு சந்தோஷம் எது?
10. "கர்த்தர் வருகிறார்" என்று முன்னறிவித்தது யார்?

சரியான விடை அனுப்ப வேண்டிய முகவரி :

office@csitamilparishdubai.com

## NEW ARRIVALS

"பிள்ளைகள் கர்த்தரால் வரும் சுதந்திரம்"

**Master Michael Bharathi**

S/o. Mr. Bharathi Mahadevan & Mrs. Esther Evangeline

07-01-2026

**Miss Stenie Elaina**

D/o. Mr. Suthan Savarimuthu & Mrs. Sujitha

12-02-2026

## பிப்ரவரி 2026 வேதவினா போட்டி விடைகள்

1. ஒருவன் நன்மை செய்ய அறிந்தவனாயிருந்தும் அதைச் செய்யாமற் போனால் அது அவனுக்குப் பாவமாயிருக்கும். யாக்கோபு 4:17
2. திருவசனத்தைக் கேட்டும் அதின்படி செய்யாதவனுக்கு யாக்கோபு 1:23,24
3. நாவு யாக்கோபு 3:8
4. வைராக்கியமும், விரோதமும் உள்ள இடத்தில் யாக்கோபு 3:16
5. பெருமையுள்ளவர்கள். யாக்கோபு 4:6
6. விசுவாசம் 1 பேதுரு 1:7  
கிறிஸ்துவின் இரத்தம் 1 பேதுரு 1:19  
முலைக்கல் 1 பேதுரு 2:6  
ஆவிக்குறிய அலங்காரம் 1 பேதுரு 3:4
7. கர்த்தருடைய வசனம். 1 பேதுரு 1:24,25
8. நோவா காலத்தில் கீழ்ப்படிமற் போனவர்கள். 1 பேதுரு 3:20
9. லோத் 2 பேதுரு 2:8
10. கர்த்தருக்கு ஒருநாள் ஆயிரம் வருஷம். 2 பேதுரு 3:8



## திருமறைப் பாட ஒழுங்குகள் - மார்ச் 2026

நாள்	தியானப் பொருள்	பழைய ஏற்பாடு	நிருப வாக்கியம்	நற்செய்தி பகுதி	சங்கீதம்
01-03-2026	பாரத்தை பகிர்ந்துகொள்ள அழைப்பு	2 சாமு. 9:1-13	கலாத்தியர் 6:1-10	மாற்கு 2:1-12	41
08-03-2026	ஏற்றுக்கொள்ள அழைப்பு	ஏசாயா 56:1-8	ரோமர் 15:1-13	லூக்கா 19:1-10	86
08-03-2026	ஓரே மனதுடன் பெண்கள்	யாத்தி. 1:15-22	பிலிப்பியர் 4:1-3	லூக்கா 1:39-45	85
15-03-2026	புது வாழ்வளிக்க அழைப்பு	ஏசாயா 1:12-17	எபேசியர் 6:5-9	லூக்கா 15:22-32	9
22-03-2026	சிலுவை: கிருபையின் வெளிப்பாடு	மீகா 7:15-20	1 பேதுரு 2:17-24	மாற்கு 10:46-52	31
29-03-2026	பவனி வரும் சமாதான ராஜா	2 இராஜா. 7:3-20	பிலிப்பியர் 4:4-13	மாற்கு 11:1-11	24

## பிப்ரவரி 2026 வேதவினா போட்டி பதில் எழுதியவர்கள்

- 1.திருமதி. அனித்தா ஆல்வின்
- 2.திருமதி. வாலண்டினா செல்லப்பா
- 3.திருமதி. ஜெரி.பா விவேக்
- 4.திருமதி. ஐரிஸ் பொன்கிறிஸ்டோபர்
- 5.திருமதி. பிரின்சி லிகோஜேம்ஸ்
- 6.திருமதி. சுஜி ஜாய்ஸ்
- 7.திருமதி. மெர்லின் விஜில்
- 8.திருமதி. பொன் டா.பினி
- 9.திருமதி. சுதா நெல்சன்
- 10.திருமதி. ஷெலினா அசோக்
- 11.திருமதி. ஜெயகிருபா சாலொமோன்
- 12.திருமதி. புனிதாதாஸ்
- 13.திருமதி. பிரியா ஜீவகுமார்
- 14.திருமதி. பெமி டார்வின்
- 15.திருமதி. சத்திய வினோதா  
கிறிஸ்டோபர்
- 16.திருமதி. விஜிதா ஷாஜின்
- 17.திருமதி. அனிதா ஜெயராஜ்
- 18.திருமதி. மெர்சி ராஜேந்திரன்
- 19.திருமதி. பெர்சியல் நைஜில்
- 20.திருமதி. ஜெனிபா அருண்ராஜா
- 21.திரு. V.மோகன்
- 22.திருமதி. பனிமலர் விஜய்
- 23.திருமதி. நிர்மலா பேட்ரிக்
- 24.திருமதி. ஜெனிபர் ஜாஸ்மின்
- 25.திருமதி. செல்லா ஆலன்
- 26.திருமதி. ஷீபா ஞான வின்ஷா  
ஸ்பர்ஜன்
- 27.திருமதி. ஜெரின் ஜெ.பரி
- 28.திருமதி. லதா ராஜன்
- 29.திருமதி. ரோஸ்லின் இம்மானுவேல்
- 30.திருமதி. ஷீபா சிகாமணி
- 31.திருமதி. கிருபா சாலொமோன்
- 32.திருமதி. பிரவீணா பால்துரை
- 33.திருமதி. பிரியா சாம்
- 34.செல்வி. ஜெயசுதா ஜான்சன்
- 35.திருமதி. மரோலின் நிக்சன்
- 36.திருமதி. ஷெனி ஜெப சுஜின்
- 37.திருமதி. அபிதா அனிஷ்
- 38.செல்வி. ஸ்வீன் வீவா நிக்சன்
- 39.திருமதி. செல்வரதி ஆபிரகாம்
- 40.திருமதி. பெனிலின் ஜெபின்
- 41.திருமதி. ரோஸ்லின் ஜெயகுமார்
- 42.திருமதி. ஜோசபின் கே நிக்சன்
- 43.திருமதி. ஜெய ராணி
- 44.திருமதி. ரூபி ஞான காந்தி
- 45.திருமதி. ஹெனா ஜெர்லின்
- 46.திருமதி. ஜூலி ஆஷா ஹரோல்ட்
- 47.திருமதி. சில்வியா டேவிட்
48. திருமதி. சோபியாராணி ஜெயசேகர்
- 49.திருமதி. ஜெனி ஷீபா எட்வின்
- 50.திரு. ஷிபு அர்ஜுனன்
- 51.திருமதி. ஷாமினா பென்னி
- 52.திருமதி. ஜெப ஷீபா ஜெயசீலன்
- 53.திருமதி. ரத்ன குமாரி
- 54.திருமதி. ஆஷா ஜான்சிலி
- 55.திருமதி. இனிதா ஜோனா
- 56.திருமதி. சாந்தி ஸ்டார்

# தொரிந்து கொள்வோம்

பாடல் பிறந்த வரலாறு  
பிரான்ஸஸ் ரிட்லே ஹோவர்கல்

பிரான்ஸஸ் ரிட்லே ஹோவர்கல் அவர்கள் 1836-ம் ஆண்டு இங்கிலாந்து நாட்டில் உள்ள ஆஸ்ட்லே என்னும் நகரில் பிறந்தார். ஒரு பக்தியுள்ள குடும்பத்தைச் சார்ந்தவர். இவரது தந்தை Rev. வில்லியம் ஹென்றி ஹோவர்கல். 1837-ம் ஆண்டு ஆஸ்ட்லி தேவாலயத்தில் Rev. ஜான் காவுட் அவர்களால் ஞானஸ்நானம் பெற்றார்.



சிறுவயதிலேயே இசைஞானம் பெற்றவராக இருந்தார். 4 வயதிலே வேதாகமத்தை படிக்கவும், 9 வயதிலே கடிதங்களை எழுதவும் அறிந்திருந்தார். 16-ம் வயதில் இவரது தந்தை மரண படுக்கையில் இருக்கும்போது அவர் பிரான்ஸஸ்-டம் உன் தாலந்துகளை கொடு என்றும், இயேசுகிறிஸ்துவுக்காக என் இதயத்தைக் கொடு என்றும் கேட்டுக் கொண்டார்.

1850-ம் ஆண்டு பள்ளிக்கூடத்தில் உள்ள ஆசிரியர் மூலமாக கிறிஸ்துவின் மேல் நம்பிக்கை வைத்து 1851-ம் ஆண்டு கிறிஸ்துவை தன் சொந்த இரட்சகராக ஏற்றுக் கொண்டார். 22-ம் வயதில் புதிய ஏற்பாடு, சங்கீதம், ஏசாயா புத்தகங்களை மனப்பாடமாக கற்று அறிந்திருந்தார். 27-ம் வயதில் கவிதைகள் எழுதுவதில் சிறந்து காணப்பட்டார்.

1873-ம் ஆண்டு எல்லாம் இயேசுவுக்கே என்ற புத்தகத்தை வாசித்து ஆவிக்குரிய வரங்களை பெற்றுக்கொண்டு அமைதியான வாழ்க்கை நடத்தினார்.

1869-ம் ஆண்டு Ministry of song, 1870-ம் ஆண்டு Under the surface, 1878-ம் ஆண்டு Loyal Responses, 1879-ம் ஆண்டு Life mosaic, 1880-ம் ஆண்டு Life chords, 1883-ம் ஆண்டு Life Echoes போன்ற படைப்புகள் வெளியிடப்பட்டன.

பிரான்ஸஸ் அவர்களின் பாடல்களில் “தங்க வீணைகள் ஒலிக்கின்றன” நான் உமக்காக என் உயிரைக் கொடுத்தேன், இயேசு ஆண்டவரே நான் யாருடையவன், புறஜாதியாருக்கு சொல்லுங்கள் என்ற வார்த்தைகள் மூலமாக ஊழிய வாஞ்சையை பாடல்கள் மூலம் அறிவித்தார்.

பிரான்ஸஸ் எழுதிய

எந்தன் ஜீவன் இயேசுவே

சொந்தமாக ஆளுமே

எந்த காலம் நேரமும்

நீர் கையாடி யருளும்

என்ற பாடல் மிகவும் கருத்து மிக்க பாடலாகும். இந்த பாடலில் வரும் எந்தன் ஆஸ்தி தேவரீர் முற்றும் அங்கீகரிப்பீர் என்பதைத் தன் வாழ்க்கையில் செயல்படுத்தினார். தன்னிடமிருந்த விலையுயர்ந்த ஆபரணங்கள் அனைத்தையும் திருச்சபையின் ஊழியத்திற்கு கொடுத்துவிட்டார்.

இவர் எழுதிய அருள்நாதா நம்பி வந்தேன் என்ற பாடல்களும் நமது திருச்சபைகளில் பாடப்பட்டு வருகிறது. பிரான்ஸஸ் ரிட்லே ஹோவர்கல் அர்ப்பணப்பாடகி என்று அழைக்கப்பட்டார்.

1879-ம் ஆண்டு மே மாதம் 21-ம் நாள் பரலோக வாசலருகே நிற்பது எத்தனை அருமையாக இருக்கிறது என்று மகிழ்ச்சியுடன் கூறியபடி மரித்தார்.

R. ஜெபர்சன்

## நித்தியத்தில் நுழைந்தவர்கள்...

“கிறிஸ்து எனக்கு ஜீவன், சாவு எனக்கு ஆதாயம்”

நமது சபை அங்கத்தினர்

Mr. Mahiban அவர்களின் தாயார்

Mrs. Sundara Sorna Ruby அவர்கள் 05-02-2026 அன்றும்

நமது சபை அங்கத்தினர்

Mrs. Praveena Charles அவர்களின் தாயார்

Mrs. Mariyammal அவர்கள் 21-02-2026 அன்றும்

கர்த்தருக்குள் நித்திரையடைந்தார்கள்.

## MENINGITIS

Meningitis is the inflammation of protective membrane surrounding the brain and spinal cord.

### Types of meningitis :-

- Bacterial Meningitis caused by bacteria (Streptococcus, Neisseria, Listeria)
- Viral meningitis - caused by virus (Herpes simplex virus, HIV, Mumps)
- Fungal meningitis - caused by fungus
- Parasitic meningitis - caused by parasites

### Symptoms: -

- Fever
- Nausea, Vomiting
- Confusion, Irritability
- Seizures
- Severe headache
- Sensitive to light (photosensitive)
- Neck stiffness
- Rashes in meningococcal infection

### Mode of transmission :-

Meningitis is transmitted from person to person, through respiratory and throat secretion by coughing , sneezing, kissing etc. People can get this infection by sharing the cups and food with an infected person or a carrier. It is a droplet infection.

### How to prevent transmission

- Practice good hygiene - avoid sharing things
- Vaccination - vaccines are available to prevent some form of bacterial meningitis
- Seek immediate medical attention if you develop symptoms

### Risk factors

- Not getting vaccinations
- Age viral meningitis most often happens in children age less than 5, bacterial meningitis mostly in younger and adults
- Living in groups (camps, dorms, small space with a greater number of people etc
- Weakened immune system (Diabetes, AIDS, taking medicine to lower the immune system, alcohol use)

## Complications

Meningitis complications can be serious. The longer someone has the disease without treatment the greater the risk of seizures and long-term nervous system damage which can include

- Hearing loss
- Memory issues
- Trouble walking
- Kidney failure
- Trouble with vision
- Learning disability
- Seizures
- Shock
- Death

## Prevention

- Wash your hands - careful hand washing prevents the spread of germs. Teach children's to be in their hands often.
- Practice good hygiene - don't share drinks, cups, eating utensils, straws etc
- Stay healthy - keep your immune system stronger by getting enough sleep, regular exercise, and a healthy diet
- Cover your mouth - when you need to cough or sneeze, cover your mouth and nose
- Vaccination

## Diagnosis

- Blood test
- CT scan
- Blood culture
- Spinal Tap - Cerebrospinal fluid analysis

## Treatment

- Antibiotics for bacterial meningitis
- Antiviral for viral meningitis
- Antifungal for fungal meningitis
- Steroids to reduce inflammation
- Paracetamol for fever and pain
- IV fluids to keep the system hydrated
- Sedation if aggressive / irritable
- Oxygen

Prevention is better than cure

Dr Riamol MD

Not every baby gets all these symptoms and they can appear in any order.

# Meningitis Baby Watch

Is your baby getting worse fast? Babies can get ill very quickly, so check often.

Tense or bulging soft spot

High temperature

In babies under 3 months it can be normal or low

Very sleepy/staring expression/too sleepy to wake up

Unusual grunting sounds

Vomiting/refusing to feed

Irritable when picked up, with a high-pitched, moaning or odd cry

Breathing fast/difficulty breathing

Extreme shivering

Blotchy skin, getting paler or turning blue

'Pin prick' rash/marks or purple bruises anywhere on the body

A stiff body with jerky movements, or else floppy and lifeless

Sometimes diarrhoea

Pain/irritability from muscle aches or severe limb/joint pain

Cold hands and feet

## Symptoms of Meningitis



**Fever.**



**Headache.**



**Stiff neck.**



**Sensitivity to light (photophobia).**



**Nausea, vomiting.**



**Confusion/altered mental state.**

## Meningitis Diagnosis



eye exam



ear exam



blood tests



lumbar puncture



EEG



CT, MRI, or x-ray



# VIRAL MENINGITIS PREVENTION TIPS

We are in the midst of an outbreak of viral meningitis, but not to fear!  
This IS NOT bacterial meningitis, which is more serious than viral,  
and with these tips you can avoid getting sick.



லெந்து காலத்திற்கு - வேதாகம வசனங்கள்

இயேசு இரவும் பகலும் நாற்பது நாள் உபவாசமாயிருந்தார் (மத்தேயு 4:1-2).

மனந்திரும்புதல்

யோவேல் 2: 12 - 13

ஆதலால் நீங்கள் இப்பொழுதே ----- அழுகையோடும்  
புலம்பலோடும் -----  
என்னிடத்தில் திரும்புங்களென்று கர்த்தர் சொல்லுகிறார்.

உபவாசமும் ஜெபமும்

மத்தேயு 6:17-18

நீயோ உபவாசிக்கும்போது, -----  
-----, உன்  
தலைக்கு எண்ணெய் பூசி, உன் முகத்தைக் கழுவு.

சிலுவைத் தியானம்

ஏசாயா 53:5

நம்முடைய ----- அவர் காயப்பட்டு, நம்முடைய -----  
-----அவர் நொறுக்கப்பட்டார். நமக்குச் சமாதானத்தை  
உண்டுபண்ணும் ஆக்கினை அவர்மேல் வந்தது. அவருடைய -----  
----- குணமாகிறோம்.

இயேசுவின், உயிர்த்தெழுதலின் நம்பிக்கை

யோவான் 11:25

இயேசு அவளை நோக்கி: நானே-----,  
என்னை ----- மரித்தாலும் பிழைப்பான்.

பதில் குறிப்பு:

உபவாசத்தோடும், உங்கள் முழு இருதயத்தோடும், அந்த உபவாசம்  
மனுஷர்களுக்குக் காணப்படாமல், அந்தரங்கத்திலிருக்கிற உன்  
பிதாவுக்கே காணப்படும்படியாக, அக்கிரமங்களினிமித்தம், தழும்புகளால்,  
உயிர்த்தெழுதலும் ஜீவனுமாயிருக்கிறேன், விசுவாசிக்கிறவன்,  
மீறுதல்களினிமித்தம்,

## பிப்ரவரி 2025 - சரியான பதில்களை எழுதியவர்கள்

1. Bertina Baburaj
2. Ashmi Shalom
3. Antrina Jessica
4. Anto Jaiden
5. Bernice Bila Paul
6. Adam Ryan Abeth
7. Jeslin Shifani
8. Diwan Pohle
9. Jaden Rodney
10. Evan Fred
11. Kelvin Jeffery
12. P. Lijo Sam
13. P. Rijo Jeyan
14. Jervin Jeba Robert Jefferson
15. Evangeline Edwin
16. Mark Jayden
17. Jonath Stephen
18. Godwin Darwin
19. Kevin Thomas
20. Jessica Magdalene
21. Jerioth Stephen



## CHILDREN'S CORNER

**Ezra the scribe and priest**, a man deeply devoted to the Law of the Lord. Under **King Artaxerxes I**, Ezra is authorized to lead a second return from Babylon, equipped with royal resources and authority to teach God's Law and restore proper worship in Judah.

*This month kids' corner concentrates on **BOOK OF EZRA 5-7 CHP**. Answers should have reference. **Read, Search, Write**. Follow NKJV.*

**please cc to priyarachel@hotmail.com without fail**

**GRADE 3 TO GRADE 5** (Please write your grade near your name)

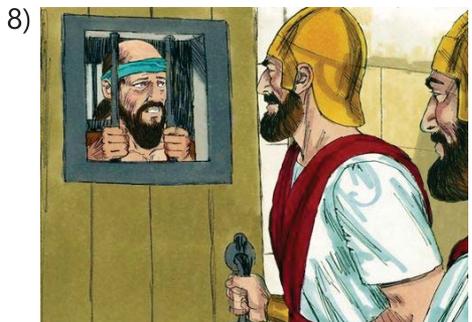
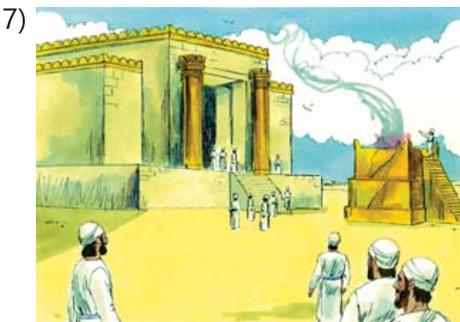
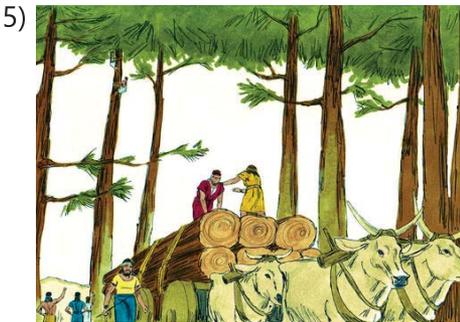
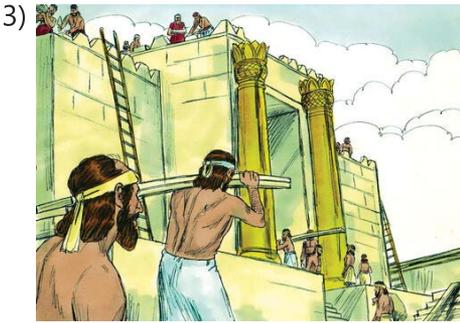
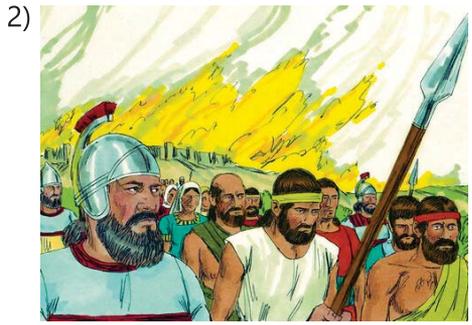
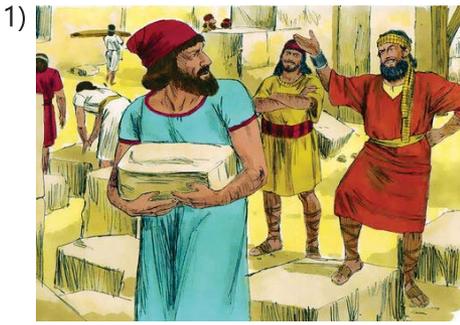
### FILL IN THE MISSING WORD

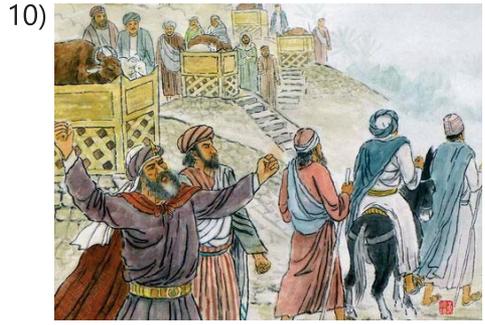
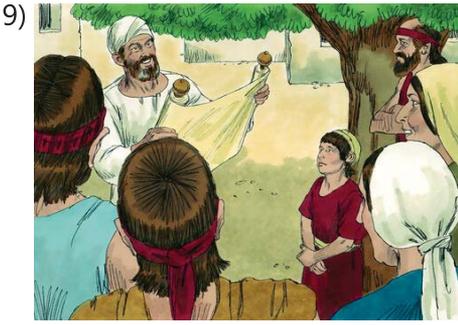
- 1) Ezra came up from \_\_\_byl\_\_\_n and he was a skilled scribe in the Law of Moses. 2) At Achmetha, in the palace that is in the province of Media, a s\_\_\_ro\_\_\_ was found. 3) Let the g\_ve\_n\_r of the Jews and the elders of the J\_w\_ build this house of God on its site.
- 4) The temple was finished on the \_\_\_ir\_ day of the month of \_da\_, which was in the sixth year of the reign of King Darius.
- 5) S\_eshb\_\_\_a\_ came and laid the f-un-at-o- of the house of God which is in Jerusalem.
- 6) "Who has \_om\_a\_d\_d you to build this temple and finish this \_al\_?"
- 7) Be careful to buy with this money bulls, rams, and l\_m\_s, with their grain offerings and their d\_\_\_k offerings, and offer them on the \_\_ta\_ of the house of your God in Jerusalem.
- 8) The prophet \_a\_\_a\_ and Zechariah the son of Iddo, prophets, prophesied to the Jews who were in \_u\_a\_ and Jerusalem.
- 9) They may offer sacrifices of sweet a\_\_\_m\_ to the God of h\_\_v\_n, and pray for the life of the king and his sons.
- 10) They slaughtered the P\_\_\_ov\_r lambs for all the de\_cen\_a\_t\_ of the captivity.

**GRADE 6 TO 8 & GRADE 9 AND ABOVE**

(Please write your grade near your name) **FIND THE VERSE FROM THE GIVEN PORTION THAT SUITS THE PICTURE WITH THE REFERENCE**

**Clue :** 1-3 pictures are from Ez 5th chp, 4-7 pictures are from Ezra 6th chp, 8-10 pictures from Ezra 7th chp.





*please cc to priyachel@hotmail.com without fail*

**WRITE YOUR FULL NAME AND GRADE IN EVERY MONTH ANSWER SHEET**

**SEND YOUR ANSWERS TO [office@csitamilparishdubai.com](mailto:office@csitamilparishdubai.com) please cc to [priyachel@hotmail.com](mailto:priyachel@hotmail.com) without fail. BEFORE 15<sup>TH</sup> OF EVERY MONTH**

**Answers for the month of February 2026 BOOK OF EZRA 1- 4 CHP**

**GRADE 3 TO GRADE 5 USE THE KEY TO BREAK THE CODE AND COMPLETE THE SENTENCE**

- 1) All the (Nethinim) and the children of Solomon's (servants) were three hundred and ninety-two. (Ez 2:58).
- 2) King (Cyrus) also brought out the articles of the house of the Lord, which Nebuchadnezzar had taken from (Jerusalem). (Ez 1:7)
- 3) They also gave money to the (masons) and the carpenters, and food, drink, and oil to the people of (Sidon). (Ez 3:7)
- 4) Noble (Osnapper) took captive and settled in the cities of (Samaria) and the remainder beyond the River (Ez 4:10)
- 5) This city is a (rebellious) city, harmful to kings and (provinces). (Ez 4:15)
- 6) The house of God which is at Jerusalem ceased, and it was discontinued until the (second) year of the reign of Darius king of (Persia). (Ez 4:24)
- 7) From the (first) day of the seventh month they began to offer (burnt) offerings to the Lord, although the foundation of the (temple) of the Lord had not been laid. (Ez 3 :6)
- 8) For His mercy (endures) forever toward (Israel). (Ez 3:11)
- 9) The (singers), the sons of (Asaph), one hundred and twenty-eight. (Ez 2:41)
- 10) In the first year of Cyrus king of Persia, that the word of the Lord by the mouth of (Jeremiah) might be fulfilled. (Ez 1:1)

## GRADE 6 TO 8 AND GRADE 9 AND ABOVE

					1	T	h	u	m	m	i	m	Ezra 2:61-63			
	T	a	b	e	2	R	n	a	c	l	e	s	Ezra 3:4			
	G	a	r	m	3	E	n	t	s	Ezra 2:69						
F	o	u	n	d	4	A	t	i	o	n	Ezra 3:12					
Ezra 1:11					5	S	h	e	s	h	b	a	z	z	a	r
T	r	i	b	6	U	t	e	Ezra 4:13								
	D	a	7	R	i	u	s	Ezra 4:24								
Ezra 3:2			Z	8	E	r	u	b	b	a	b	e	l			
	C	y	9	R	u	s	Ezra 1:1									

Cyrus king of Persia brought them out by the hand of Mithredath the (treasurer) (Ez 1:8)

### Last (February) month's Childrens Corner prize winner

**Correct answer Participants: GRADE 3 TO GRADE 5** 1) Adrief Darren Sam (RAK)

- 2) Antrina Jessica 3) Ashmi Shalom 4) Bertina Baburaj 5) Brian Lemnel 6) Chrislin Sunil  
 7) Elsha Ashok 8) Ethan Stefford 9) Evan Fred 10) Giannalyn Mercy 11) Jaden Rodney  
 12) Jebish Shalin 13) Jedidia Anish 14) Jeffie Rishona Shajin 15) Jenitta Cailyn 16) Jerosha Fabio  
 17) Jezreel Victrisia 18) Jitheesh Shalin 19) Joel Shifrin Rose (RAK) 20) Lijo Peter 21) Nivin Austin  
 22) Rafael Vijay 23) Rijo Peter **GRADE 6 TO GRADE 8** 1) Abi Joashna Johnson 2) Adelin Sunil  
 3) Anto Jaidon 4) Brianna Dorcas 5) Diwan Pohle 6) Evangeline Edwin 7) Godwin Darwin  
 8) Jeflin Falito 9) Jeholin Victo 10) Jervin Jeba Robert 11) Jerwin Jeyakumar 12) Jiffith Ramonish  
 13) Jessica Magdalene 14) Jonathan Calvin 15) Jonathan Solomon 16) Katelyn Jolina  
 17) Kevin Thomas 18) Magdalene Nixon 19) Mark Livingston 20) Miraclin Shirley 21) Adora Binny  
 22) Steve Hayden 23) Valtina Vinothraja **GRADE 9 AND ABOVE** 1) Addin Geoffro  
 2) Alycia Melona 3) Angelin Blessy (RAK) 4) Bernice Bila Paul 5) Catherine Edwin 6) Dharshan  
 7) Eldrick Ashok 8) Gladvin Joel 9) Jasper Jeyakumar 10) Jeff Rishlin Shajin 11) Jerola Sashya  
 12) Jerson 13) Jerusha Rapheala 14) Jesha Arush (RAK) 15) Joanna Solomon 16) Kelvin Jeffrey  
 17) Lenofa Joy 18) Sagredo Ebrahim (RAK) 19) Sarah Arul 20) Tiana Paul

# BIRTHDAY - MARCH 2026

## DUBAI

- 1 Mr. Andhria Lawrance
- 1 Mrs. Babitha Roy Manuel Selva Subin
- 1 Mr. Jebin Victor Sam
- 2 Miss Abitha Ragesh
- 2 Mr. Edwin Russal Raj E.
- 2 Master Jeron Christopher Jawahar
- 3 Mr. Christy Chandra Mohan
- 3 Mr. Deelan David
3. Mr. Daniel Francis
- 4 Mr. A. Enoch Jebaraj
- 4 Master Freddy Manuel Sudhakar
- 4 Mr. J.Justin Robert Paden
- 4 Mrs. Janet Nelson D
- 4 Miss Jaffrina Snowlin Jeyapaul
- 5 Miss Daphne Michelle Lino Joel Singh
- 5 Mrs. Jasmine Chorlotte
- 6 Mr. V. Jeya Kumar
- 6 Mr. C. Jeyasingh
- 6 Miss Fridolin Ebenezer Raj
- 6 Mrs. Merlin Nesakumari Vijil
- 6 Mr. Ashley Jaden Samson Michael
- 6 Mrs. Minu Honeyla Sharon Paul
- 6 Mrs. Anlet Sherlin Ashwin
- 7 Dr. Alex Henry Hemanth Kumar
- 7 Master Hubert Bernard Olive Sujin
- 7 Mr. Rajiv Jedidiah
- 7 Mr. Inbaraj N.
- 7 Mr. Vivin Augustin S.R.
- 8 Mrs. Pamela John David
- 8 Ms. Belinda Sharon Bright
- 8 Mr. C. Paul Durai
- 8 Mrs. Irene Paul Prabahar
- 8 Master Jeswin Immanuel Pravin Jen0
- 8 Mrs. Rosalyne Ramya Jayakumar
- 8 Master Ferwin Martin Wins
- 9 Mr. Jayapaul Sampath
- 9 Ms. Shanaya Shyam
- 9 Miss Evelien Jonna John Wesley

9 Master Daren Jonath Barnabas  
9 Mrs. Cathleen Prathika  
9 Miss Jerin Williams  
10 Mr. Wesley Paul C.  
10 Mr. Arul Emrold Peter  
11 Ms. Sharon Lavanya Andrew  
11 Mrs. Remona Aswyn  
11 Master Timothy Bener Kim  
11 Miss Eva Jessie Samuel Lecourt  
11 Mr. Abi David Anston  
11 Mrs. Helen Sheramy  
12 Master Rhony Isaac  
13 Mrs. Jensi Sam Ranjit  
13 Mr. Jeffrey Rhenius Jebakumar  
13 Mr. Godwin Devasir Michavel  
13 Mrs. Shiji Vijai Lal  
14 Mr. J.Vethanayagam Jeyaraj  
14 Miss V.Hannah Gracia  
Vethanayagam Jeyaraj  
14 Master Michael Solomon Prince  
14 Mrs. Priya Udaya Kumar  
15 Mrs. Jenifer Jasmine Catherine Simson

15 Master Farry Braxton Jeya Chandra Moses  
15 Mrs. Famila Praveen Charles  
15 Master Jotham Theophilus  
Harold Packiaraj  
15 Miss Jaspherin Femina Arul Selva Febin  
15 Mr. Israel Stephen  
15 Miss Adona Stephanie Ponchristopher  
15 Mrs. Esther Weni  
15 Master Eden Zion Immanuel  
16 Dr. Abisha Sharon James Kumar  
16 Miss Deshna Joan Ranjit Sam  
16 Mr. John Isravel  
16 Miss Amy Smirna Benjamin Arul  
17 Mrs. Ivory Russal  
17 Mr. Satish Daniel  
17 Master Shanrin Oliver Gebin  
17 Mr. Yohannan Jayasundar S Babu  
17 Mr. Renish C I  
17 Miss Jaclyn Adalia Felix  
18 Mr. Charles Spurgeon Simon  
18 Mrs. Jasmin Samson Rajan  
18 Mr. T. Jose Albin

18 Mr. S.Benet Raj  
18 Mrs. Monika Sharvin  
18 Master Sherwin Paul Brysen Babu  
18 Mrs. Sheela Belson  
19 Mr. Jerush Jonah  
19 Mr. L. Sam Lawrence  
19 Mr. V.C.Suresh  
19 Master Pete Cedric Sherwin Prince  
19 Mr. Gnana Moorthy Velmurugan  
19 Mr. Gnana Prakash Velmurugan  
19 Mrs. Jadria Andrus  
20 Mr. Manoj Kumar Balan  
20 Master Caleb Collins  
20 Master Kevin Jaffe Kumar  
20 Miss Jessica Joanne Johnson  
20 Mr. R.Chandra Jeyakumar  
20 Mrs. Vathana Sanjeev  
20 Mrs. Jayanthi Edwin Paul  
21 Master Nathaniel Lambert  
21 Mr. Edwin Paul Baskaran  
22 Mrs. Poorna Viola Vairavanathan

22 Miss Arleen Eyla Jones Mithin  
23 Mrs. Ponn Jeba Lidya Jeyasingh Noble  
23 Mr. R. Inbakumar  
23 Mrs. Ajitha Sweety Balin Suresh  
23 Mr. Jeya Chandra Moses  
23 Mr. Jen0 MM  
24 Miss Antrina Jessica Arun Raja  
24 Mr. D.Hubert BEnjamin  
24 Mr. Dilon Antony  
25 Mrs. Annathai Teressa Jeyakumar  
25 Mr. J.Johnson Jebaraj  
26 Mr. Ezekiel Samuel  
26 Mr. Priyachand Suthan Sishya  
26 Mr. Berlin Wesly V  
27 Mrs. Valantina Margaret Chellappa  
27 Master Taminian Baston Jain Durai  
27 Miss Breana Derek  
27 Mrs. Hena Jerlin  
28 Mrs. Priya Rachel Singh Ratnam  
28 Mr. M. Chellaiah Jebaraj  
28 Master Kelvin Sutherson Babu

28 Mr. S. Samuel

28 Mrs. Vincy Arul Selva Febin

28 Mrs. Praveena Mallikarjun

28 Miss Saasha S B Beyaana

28 Mrs. Asha Johncily J.S.

29 Miss Daryl Gianna Rajeshwararaj

29 Mr. Abilash Sam Charles

29 Mrs. T.Jemila Merlin Franklin

30 Mr. Jeba Vincent Paul Selvam

30 Mr. N.D.N. Dhas

30 Mrs. Juri Reagan

30 Master Alan Osteen Edward

31 Mrs. Chandra John

31 Miss Irene Rathna Rajan

## **FUJAIRAH**

1 Mrs. Josephine Sunitha Sam Rohit

2 Miss Joycelin Deborah Benito

4 Mr. M.Franklin Abraham

4 Master G. Aryan Gowtham Vibhakar

5 Mr. Justin Prabhakaran

5 Mrs. Santhi Star Jayaseelan

7 Miss Amy Fiona Jenson

7 Miss J. Chelsia Jemimah Jebamani

8 Master Shijoe Raj Navaneetha Kannan

9 Mr. K. Johnson

9 Mr. Nelson Sathya Jeyakumar

9 Mrs. Rachel Jeba Sharon Robin

12 Mrs. Mercy Ponpushpam

Johnny Martin

13 Mrs. Suja Vijaya Kumar

13 Mr. A. Ambrose John Stephen

13 Mrs. Reshmi Gandhi Raja Joseph

17 Miss Penisha Nir Joe Joseph

18 Mr. C. Daniel Abraham

20 Mr. Narayanan Sundaresan

21 Mrs. Jeruba Sweetline Selvaraj

21 Master Bala Paulmani

23 Master Elgine Delight Pannir Selvam

26 Mrs. Suganthy Charles

28 Mr. Bensingh Joshua Jayasingh

30 Mr. Jason

30 Mrs. Prem Kezia Benito

## RAS AL KHAIMAH

- 2 Mrs. Baby Ethal Suba Boss  
2 Mr. C.Jeba Sujin  
3 Mrs. Shoba Prem Regin Bernard  
3 Mr. Ranjith T.  
4 Mrs. Remya Dev Justin Devakumar  
6 Mr. Aneesh C.  
7 Master Joel Paul Stephen  
8 Mrs. K.V.Teena Sathya Sheen  
9 Mrs. Jeyaseeli Santhosh  
9 Dr. Rachel Jeba Sharon Robin  
11 Mr. S.Sathya Sheen  
12 Mr. Job Jeyachandran  
13 Mr. George Raja Singh  
13 Miss Monisha Moorthy  
15 Mr. D.Selvan  
15 Master R.V.Ansto  
15 Master J.Jerson Shalom Jeba Sujin

- 16 Mr. Gnana Prakash Paul Daniel  
16 Mrs. Shanthi David Raja Selvan  
16 Mrs. Soja Lawrence  
16 Master Merlin Jose Daniel Sunderraj  
16 Mr. Merlin Jose D  
17 Master Joseph Jovin Deva Prakash  
17 Mrs. Sudha Hepsiba Nelson  
17 Mrs. Sween Veeva Nixon  
18 Mrs. Rabitha Yesupatham  
18 Master Pedro Aden  
19 Master Miraclin Raj  
Rajesh Paramanandam  
22 Mr. Jenish Roch  
23 Miss Gabrilin Shasmitha Ujinraj  
25 Master. Adrin Dev Justin Deva Kumar  
26 Master Osborn Rufus Ezra George  
26 Master Adriel Darren Sam  
26 Mrs. Deva Priya Rajavarthini Franklin

## WEDDING - MARCH 2026

### DUBAI

- 03 Mrs. & Mr. Jim Timothy Stephen  
09 Mrs. & Mr. Dharani Dharan  
Gopalakrishnan  
26 Mrs. & Mr. Baskaran Karuppiah  
27 Mrs. & Mr. Arun R.

### RAS AL KHAIMAH

- 7 Mrs. & Mr. Henry Lawrence  
7 Mrs. & Mr. Ujinraj Kanakaraj

## ஆராதனை பாடல்கள் - மார்ச் 2026

ஆரம்ப கவி : பாமாலை 63 இந்த அருள் காலத்தில்

**01-03-2026**

பாமாலை	2	அலங்கார வாசலாலே
பாமாலை	132	பாவ சஞ்சலத்தை நீக்க
கீர்த்தனை	116	ஆதாரம் நீ தான் ஐயா
கீர்த்தனை	102	இரங்கும், இரங்கும், கருணைவாரி
கீர்த்தனை	125	தேவ பிதா என்றன் மேய்ப்பன் அல்லோ
கீர்த்தனை	24	தோத்திர பாத்திரனே

**08-03-2026**

பாமாலை	42	மா மாட்சி கர்த்தர்
கீர்த்தனை	77	வர வேணும் என தரசே
கீர்த்தனை	128	அன்பே பிரதானம்
கீர்த்தனை	134	தேன் இனிமையிலும் ஏசுவின் நாமம்
கீர்த்தனை	32	மங்களம் சதா ஜெய மங்களம் வேதா

**15-03-2026**

பாமாலை	3	ஆ கர்த்தாவே, தாழ்மையாக
பாமாலை	135	உந்தன் சொந்தமாக்கினீர்
கீர்த்தனை	148	பாதம் ஒன்றே வேண்டும்
கீர்த்தனை	95	நீயுனக்குச் சொந்தமல்லவே
கீர்த்தனை	160	உந்தன் சித்தம் போல என்னை
கீர்த்தனை	8	ஏசுவையே துதிசெய் நீ, மனமே

**22-03-2026**

பாமாலை	137	எந்தன் ஜீவன் இயேசுவே
கீர்த்தனை	86	தீய மனதை மாற்ற வாரும்
பாமாலை	110	உம்மண்டை, கர்த்தரே
கீர்த்தனை	20	ஆ! வாரும் நாம் எல்லாரும் கூடி
கீர்த்தனை	18	பாடித் துதி மனமே
கீர்த்தனை	5	இயேசு நாயகனைத் துதி செய்
கீர்த்தனை	30	அனுக்கரக வார்த்தையோடே

**29-03-2026**

ஆரம்ப கவி : பாமாலை 61 ஓசன்னா பாடுவோம்

பாமாலை	67	ஓசன்னா பாலர் பாடும்
பாமாலை	68	தயாள இயேசு, தேவரீர்
கீர்த்தனை	62	பவனி செல்கின்றார் ராசா
கீர்த்தனை	61	ஓசன்னா பாடுவோம்
கீர்த்தனை	57	ஒரு மருந்தரும் குருமருந்து
பாமாலை	199	இயேசுவை நம்பி பற்றிக்கொண்டேன்

Important secondary characters in 1 Samuel, but all significant to the story of Israel moving towards united monarchy.

Abner is a significant figure in the Bible, particularly in the transition between Saul's and David's reigns.

## Abner in the Bible

### 1. Who Was Abner?

- **Full Name:** Abner son of Ner
- **Family:** Cousin of King Saul (Ner was Saul's uncle)
- **Position:** Commander-in-chief of Saul's army (1 Samuel 14:50; 1 Samuel 17:55–58)
- **Tribe:** Benjamin (same as Saul)

### 2. Key Events in Abner's Life

#### ■ Military Commander under Saul

- Abner was responsible for leading Israel's army and defending Saul's kingdom.
- Played key roles in battles against the Philistines (1 Samuel 14:47–48).
- Respected as a strong and capable military leader.

#### ■ After Saul's Death

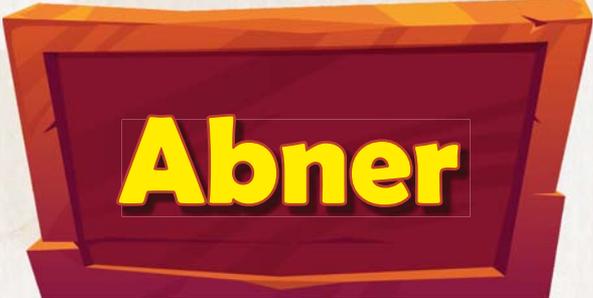
- When Saul and Jonathan died in battle against the Philistines, **Abner secured the throne for Saul's surviving son, Ish-bosheth**, over the northern tribes of Israel (2 Samuel 2:8–10).
- Abner became the de facto **kingmaker** and ruled Israel through Ish-bosheth.

#### Conflict with David

- Civil war broke out between Ish-bosheth's Israel and David's Judah (2 Samuel 2–3).
- Abner fought against David's forces but was outmaneuvered politically by David.

#### ■ Switching Allegiance

- After a falling out with Ish-bosheth, Abner **decided to support David** (2 Samuel 3:6–10).



# Abner

PRIYA SINGH

- He went to Hebron to negotiate David's kingship over all Israel.
- As part of this, he took **Michal, Saul's daughter, from her first husband**, giving her to David (2 Samuel 3:13–16).

### ■ Death of Abner

- Joab, David's nephew and army commander, **murdered Abner secretly** (2 Samuel 3:27).
- David publicly mourned Abner's death, condemning Joab's act and distancing himself from it (2 Samuel 3:28–39).
- Abner's death temporarily delayed Israel's unification under David.

### Character Traits

#### ◆ Strengths:

- Skilled military leader and strategist.
- Loyal to Saul initially, but politically astute.
- Diplomatic—tried to secure unity peacefully with David.

#### ◆ Weaknesses:

- Naïve in trusting political rivals (Joab).
- Too closely tied to Ish-bosheth, which ultimately limited his influence.

### 4. Lessons from Abner's Life

1. **Leadership requires both skill and wisdom in politics** – military prowess alone isn't enough.
2. **Loyalty must be balanced with discernment** – his initial loyalty to Saul's house was admirable but risky.
3. **Trust must be earned carefully** – Joab's treachery demonstrates the dangers of political naivety.
4. **Integrity and diplomacy** – Abner's attempt to unite Israel under David shows the value of negotiation over unnecessary conflict.

### Summary:

Abner was the **commander of Saul's army** and a central political and military figure during Israel's transition from Saul to David. Loyal yet ambitious, he navigated complex loyalties but ultimately fell victim to treachery. His story illustrates the interplay of military skill, political acumen, loyalty, and the dangers of trusting the wrong people.

# Jebel Ali Sing Song Service



# Jebel Ali Sing Song Service



# Jebel Ali Sing Song Service



# Choir Sunday



# Choir Retreat



## தினசரி வேத வாசிப்புப் பகுதிகள் - மார்ச் 2026

**உமது வேதத்திலுள்ள அதிசயங்களை நான் பார்க்கும்படிக்கு,  
என் கண்களைத் திறந்தருளும். சங்கீதம் 119:18**

1	யாத்தி. 12:22-51	லூக்கா 15	யோபு 30	1 கொரிந். 16
2	யாத்தி. 13	லூக்கா 16	யோபு 31	2 கொரிந். 1
3	யாத்தி. 14	லூக்கா 17	யோபு 32	2 கொரிந். 2
4	யாத்தி. 15	லூக்கா 18	யோபு 33	2 கொரிந். 3
5	யாத்தி. 16	லூக்கா 19	யோபு 34	2 கொரிந். 4
6	யாத்தி. 17	லூக்கா 20	யோபு 35	2 கொரிந். 5
7	யாத்தி. 18	லூக்கா 21	யோபு 36	2 கொரிந். 6
8	யாத்தி. 19	லூக்கா 22	யோபு 37	2 கொரிந். 7
9	யாத்தி. 20	லூக்கா 23	யோபு 38	2 கொரிந். 8
10	யாத்தி. 21	லூக்கா 24	யோபு 39	2 கொரிந். 9
11	யாத்தி. 22	யோவான் 1	யோபு 40	2 கொரிந். 10
12	யாத்தி. 23	யோவான் 2	யோபு 41	2 கொரிந். 11
13	யாத்தி. 24	யோவான் 3	யோபு 42	2 கொரிந். 12
14	யாத்தி. 25	யோவான் 4	நீதிமொழி. 1	2 கொரிந். 13
15	யாத்தி. 26	யோவான் 5	நீதிமொழி. 2	கலாத்தியர் 1
16	யாத்தி. 27	யோவான் 6	நீதிமொழி. 3	கலாத்தியர் 2
17	யாத்தி. 28	யோவான் 7	நீதிமொழி. 4	கலாத்தியர் 3
18	யாத்தி. 29	யோவான் 8	நீதிமொழி. 5	கலாத்தியர் 4
19	யாத்தி. 30	யோவான் 9	நீதிமொழி. 6	கலாத்தியர் 5
20	யாத்தி. 31	யோவான் 10	நீதிமொழி. 7	கலாத்தியர் 6
21	யாத்தி. 32	யோவான் 11	நீதிமொழி. 8	எபேசியர் 1
22	யாத்தி. 33	யோவான் 12	நீதிமொழி. 9	எபேசியர் 2
23	யாத்தி. 34	யோவான் 13	நீதிமொழி. 10	எபேசியர் 3
24	யாத்தி. 35	யோவான் 14	நீதிமொழி. 11	எபேசியர் 4
25	யாத்தி. 36	யோவான் 15	நீதிமொழி. 12	எபேசியர் 5
26	யாத்தி. 37	யோவான் 16	நீதிமொழி. 13	எபேசியர் 6
27	யாத்தி. 38	யோவான் 17	நீதிமொழி. 14	பிலிப்பியர் 1
28	யாத்தி. 39	யோவான் 18	நீதிமொழி. 15	பிலிப்பியர் 2
29	யாத்தி. 40	யோவான் 19	நீதிமொழி. 16	பிலிப்பியர் 3
30	லேவி. 1	யோவான் 20	நீதிமொழி. 17	பிலிப்பியர் 4
31	லேவி. 2,3	யோவான் 21	நீதிமொழி. 18	கொலோசெயர் 1